

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO  
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda  
S. Agustín, 7. Teléf. 43 72 61 (tres líneas). SG. 7 - 1958. Precio: 50 ptas.

Lunes 7 de diciembre de 1987  
Año LXXXVII.—Núm. 26.716

## Gorbachov, camino de EE.UU.

Firmará con Reagan el primer tratado de eliminación de los misiles nucleares de medio y corto alcance

El líder soviético ha hecho una escala en Londres para entrevistarse con Margaret Thatcher



Caricaturas de Gorbachov, Thatcher y Reagan (de izquierda a derecha), en una protesta por la situación de los judíos soviéticos, celebrada ayer en Washington

Moscú.— El máximo dirigente soviético, Mijail Gorbachov, partió hoy hacia Washington, vía Gran Bretaña, para comenzar mañana martes sus tres días de reuniones con el presidente de EE.UU., Ronald Reagan.

El dirigente soviético, ataviado con su clásico abrigo de paño oscuro, viaja acompañado por su esposa Raisa, quien eligió un chaquetón de piel y un gorro para la primera jornada de su viaje a Estados Unidos.

Junto a ellos viaja una delegación de siete miembros, entre los que destacan el ministro de Asuntos Exteriores, Eduard Shevardnadze, el miembro del Politburó y uno de sus principales asesores, Alexander Yaukovlev, y el jefe del Estado Mayor del Ejército, mariscal Sergei Ajromeyev.

En el aeropuerto moscovita, Gorbachov y su séquito fueron despedidos por la casi totalidad de los miembros del Politburó y del Secretariado del Partido Comunista de la Unión Soviética (PCUS), los dos máximos órganos del poder soviético.

### ENTREVISTA CON THATCHER

Gorbachov hará una escala de poco más de dos horas en Gran

Bretaña para entrevistarse en la base aérea de Brize-Norton con la primera ministra británica, Margaret Thatcher, la última dirigente política que mantendrá un encuentro con Gorbachov antes de la reunión de Washington.

El tema central de la reunión que mantendrán Gorbachov y Thatcher, por invitación de la jefa del Gobierno británico, será la repercusión para Europa de la firma del acuerdo para eliminar los misiles de medio y corto alcance.

Fuentes soviéticas señalaron en Washington que Gorbachov ha pedido a la primera ministra británica que su país se sume a la desnuclearización de Europa y considere la eliminación de sus fuerzas de disuasión nuclear, que junto con las francesas, permanecerán sin desmantelar tras la firma del acuerdo.

Las mismas fuentes añadieron que Thatcher manifestó su apoyo a Gorbachov para el mantenimiento durante los próximos diez años del régimen del tratado de antimisiles balísticos AMB, ligado al desarrollo del proyecto espacial norteamericano

de Iniciativa de Defensa Estratégica (IDE) o «guerra de las galaxias».

### DUROS ATAQUES A LOS SIONISTAS

Por otra parte, la prensa soviética de hoy aborda el viaje de Gorbachov a Washington con comentarios optimistas y con duros ataques contra las «organizaciones sindicales estadounidenses», «que intenta envenenar la atmósfera de la reunión».

Con este comentario se refiere la agencia oficial soviética TASS a la manifestación de unos 200.000 judíos que tuvo lugar ayer domingo en Washington para pedir que se permita la salida de la URSS a los judíos que lo deseen.

Sobre la reunión, «Pravda» afirma hoy que las principales prioridades del encuentro son la firma del acuerdo para eliminar las armas de alcance intermedio y preparar los fundamentos para acuerdos «todavía más importantes durante la visita de respuesta del presidente estadounidense a Moscú en la primera mitad del próximo año».

## Gitana violada por tres individuos

León.— Una joven de raza gitana de 16 años fue violada por tres individuos que posteriormente la abandonaron en las inmediaciones de la plaza de toros de León, donde fue recogida por la Policía Municipal.

Según la joven, Rosario F.J., tres individuos, uno de ellos de raza negra con acento portugués, la obligaron ayer a introducirse en un vehículo verde con matrícula portuguesa, en cuyo interior fue violada.

Los únicos datos que la víctima ha facilitado de los agresores es que uno es rubio, otro negro y un tercero moreno, según la versión policial.—Efe

## Banesto rozó los límites permitidos en la cotización de hoy en Madrid

Madrid.— La jornada de inicio de cotizaciones de las acciones del Banco de Bilbao y Banesto, tras la suspensión del 19 de noviembre, se caracterizó por un sensible avance de ambos valores, que en el caso de Banesto ha sido muy superior y ha alcanzado en Madrid el máximo permitido del 20 por ciento.

Banesto subió hoy en la Bolsa de Madrid 180 enteros, al superar notablemente la demanda de valores a la oferta, y situó la cotización en el 1.080, frente al 900 por ciento de su última sesión.

Bilbao repitió cambio en Madrid, por lo que su valor quedó en 1.380, idéntico al registrado en la última sesión anterior a la suspensión de sus cotizaciones.

En la Bolsa de Bilbao Banesto marcó dinero sin operaciones al límite de sus posibilidades, el diez por ciento y el Banco de Bilbao ganó diez enteros.

En Barcelona Bilbao subió 10 enteros y Banesto 89 puntos.

El Banco de Bilbao, que el pasado día 19 había cerrado a 1.370 enteros, alcanzó hoy en Barcelona los 1.380 puntos, mientras que Banesto realizó operación dinero y quedó a 999 puntos frena a los 910 que marcó la última jornada antes de la suspensión.

En Valencia Bilbao subió 10 enteros, y se situó en el 1.375, mientras que Banesto quedó en el 980, al ganar 110 puntos.

### COMIENZA LA RONDA DE CONVERSACIONES SOBRE LA REVALORIZACION DE PENSIONES

Madrid.— El secretario general de la Seguridad Social, Adolfo Giménez, inicia esta tarde la ronda de conversaciones con las organizaciones más representativas de los pensionistas para tratar el contenido del decreto de revalorización de las pensiones para 1988.

La federación de pensionistas y jubilados de UGT será recibida esta tarde, mientras que las representaciones de la Unión

Democrática de Pensionistas (UDP) y CC.OO. tendrán el primer encuentro el próximo miércoles.

Estas conversaciones con las principales organizaciones de jubilados se enmarcan en el deseo expresado por el ministro de Trabajo, Manuel Chaves, de iniciar inmediatas negociaciones con los interlocutores sociales en temas como el de las prestaciones sociales a las clases pasivas, así como en la creación del Consejo Económico y Social, formación profesional y cobertura de desempleo.

Chaves declaró el pasado jueves, en una reunión con miembros de la Agrupación de Periodistas de Información Laboral (APIL) que la Administración proyecta adecuar progresivamente las pensiones mínimas al Salario Mínimo Interprofesional (42.150 pesetas/mes) y mejorar las prestaciones para el colectivo de viudas mayores de 65 años.—Efe.

## Japón no pedirá la extradición de la supuesta terrorista

Tokio.— El Gobierno japonés no pedirá la extradición de la supuesta autora del sabotaje del avión coreano estrellado hace ocho días en Tailandia, informó hoy el secretario del Consejo de Ministros, Keizo Obuchi.

Aunque se afirma ahora que la mujer, aún detenida en Bahrein, no es japonesa, Japón quería en principio su extradición porque la supuesta violación de las leyes japonesas de emigración al usar un pasaporte de esta nacionalidad falso.

Corea del Sur quiere investigar y juzgar a la supuesta autora del hecho para lo cual tiene prioridad para su extradición según las leyes internacionales.

Obuchi dijo que el Gobierno tomó esta decisión en un gesto de consideración hacia Corea del Sur que pidió a las autoridades de Bahrein el traslado.

**SEGOVIA** El presupuesto de la Diputación para el presente ejercicio asciende a 2.492 millones de pesetas

Arrollado y muerto por un vehículo un internado en Quitapesares  
Roban un retablo en la iglesia de Vegas de Matute

(Pág. 3)

DEPORTES: Resultados desiguales para los equipos segovianos

(Págs. deportivas)

## INVIERNO/87

«MODA PARA TODOS  
LOS PUBLICOS»

CAZADORAS, ABRIGOS,  
CHAQUETONES, CAMISAS,  
PANTALONES, PLUMIFEROS,  
ANORAKS, JERSEYS

«HAY LOTERIA DE NAVIDAD»  
Calidad y moda en el vestir:

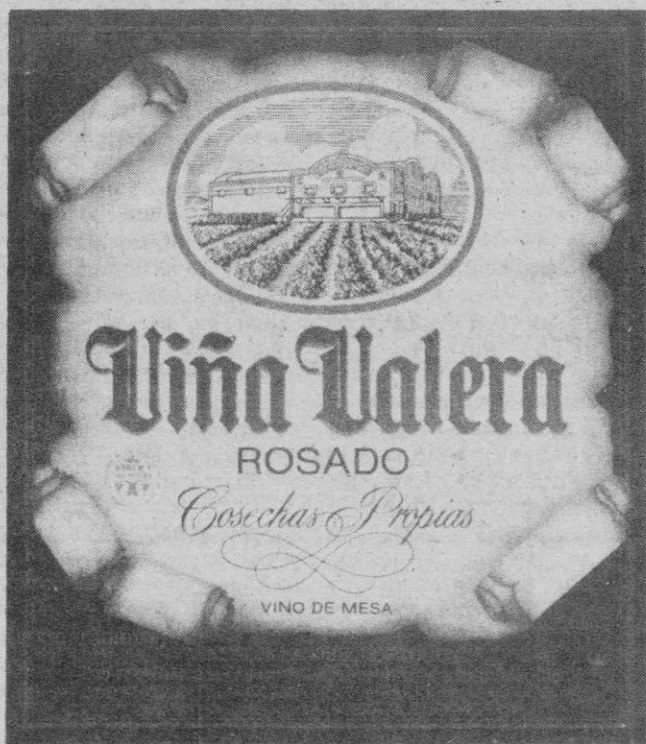
CONFECCIONES  
DIEZ

## apunte del día

### ADVIENTO

La proximidad de las fiestas navideñas viene anunciada, en el campo religioso, por los llamados domingos de Adviento, que litúrgicamente sirven de preparación a la fiesta espiritual de la Natividad de Jesús. Estos días que faltan para tales jornadas deberían suponer, para los creyentes, una reflexión en torno al gran misterio de la religión católica que vamos a conmemorar. Pero es que también estas fechas, para los que no tengan esas creencias religiosas, pueden ser aprovechadas para hacer una autorreflexión a fin de examinar sus relaciones con los demás. Para la Navidad próxima nos desearemos felicidades y todo lo mejor, deseos en los que por fuerza han de coincidir los de los creyentes y los de los que no lo son. Porque desear bien a los demás, a los que conviven con nosotros, es una actitud positiva en todos, aparte credos e ideologías. Por eso decimos que la reflexión sobre nuestras relaciones y nuestro comportamiento con los demás es algo que deberíamos imponernos ahora ya, de cara a las próximas fiestas, con el objeto de mentalizarnos sobre nuestros buenos deseos, sobre esas felicitaciones que vamos a dar y que de hecho ya han comenzado a producirse, por escrito, a través de las tarjetas navideñas. Es posible que muchas de ellas lleguen con excesivo retraso, este año, a sus destinos, por ese irregular funcionamiento de Correos, a cuyo tema dedicábamos el sábado un comentario. Quizá por ello algunos se hayan apresurado a enviar ya sus felicitaciones, con la esperanza de que la anticipación sirva para algo. De todas formas, lo bueno, lo deseable será que no quede todo en eso, en una simple felicitación, sino que en el fondo de nuestro corazón lata la verdadera amistad hacia los que nos rodean cada día, hacia los que están más lejos y, sobre todo, hacia los que habitualmente nos nos son tan simpáticos.

*Este vino tiene historia  
porque nació en la Ribera.  
Este vino sabe a gloria  
¡bébelo! es VIÑA VALERA.*



TINTO O ROSADO

Llévelo a su mesa, es el mejor vino de la Ribera del Duero

DISTRIBUIDORES:

**PASCUAL HERMANOS, S. L.**

Teléfonos 43 41 13 y 43 30 62

Los textos para la sección CARTAS DE LOS LECTORES deberán ser un máximo de treinta líneas, a máquina y por una cara. Se identificarán con el nombre y apellidos, DNI, domicilio y teléfono. La Dirección, se reserva la opción de publicación o de extracto cuando lo considere oportuno.

# Los jueces, los otros y la palinodia

Si, remedando a Sócrates, en criticar no hay nada reprochable, si lo hay en hacerlo mal, en desmadrarse, en extrapolar la crítica de un dictado judicial a las condiciones mentales o subjetivas del propio juez.

#### Algunos hechos para el olvido

El pasado jueves, día 19 de los corrientes, a raíz del procesamiento de tres médicos y una joven por presunto delito de provocación de aborto, declara en Pamplona la abogada Cristina Almeida que el Juez que había dictado el procesamiento estaba sometido a expediente de incapacitación por unas supuestas dolencias psíquicas durante su estancia en Bilbao. A esta descalificación añadía que el auto respondía a un problema personal del Juez, a una mentalidad demasiado retorcida de hacer justicia y a una mala utilización de la ley en contra de determinadas personas.

—La Junta de Jueces de Pamplona reacciona inmediatamente y el día 20 expresa su más enérgica protesta considerando las denuncias de Cristina claramente atentatorias contra la independencia judicial y el honor del Juez aludido, y entendiendo que exceden del, por otra parte, legítimo derecho de crítica de todo ciudadano en uso de la libertad de expresión, reconocida en nuestra Carta Magna.

—El titular del Juzgado de Instrucción n.º 1 de la vieja Iruña dicta, a su vez, auto de procesamiento y de prisión provisional incondicional contra Cristina Almeida, dictado que luego modifica por el de simple procesamiento y que, al parecer, empieza a descafeinarse y diluirse del todo para quedar en nada.

—La abogada Cristina Almeida, coreada por sus correligionarios de partido y de facción, no ingresa en prisión,

#### Un minuto

### CONTRASTES

El dieciséis por ciento de los españoles confiesa no leer más que un libro al año, y de este bajísimo porcentaje, muchos afirman no haberle acabado siquiera. Aterrador.

Sin embargo, el número de títulos que anualmente se publican resulta de los más altos de Europa (entre veintidós y veinticinco mil; o sea, entre 60,27 y 68,49 nuevos títulos cada día del año, incluidos domingos y festivos).

Se dice que España es un país de contrastes. Me atrevo a rectificarlo: España es el país de los contrastes.

Octavio Aguilera

UN DIARIO es, también, un excelente amigo.

Y

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

lo es de usted.

sino que queda «dulcemente» retenida en las dependencias del Juzgado n.º 22 de Madrid. Luego será puesta en callejera libertad y recibida en palaciega mansión ministerial por el Titular de Justicia; mientras, por una parte el Ministerio Fiscal interpone recurso contra el auto de prisión, el Ministerio de Justicia se asombra de la justicia, el Consejo General del Poder Judicial calla como un muerto y el Presidente de la Audiencia Territorial de Bilbao desmiente la denuncia básica de Cristina contra el Juez supuestamente «majareta»: «No hay, ni ha habido nunca expediente por tales deficiencias mentales de dicho Juez en Bilbao».

#### La ceremonia de la confusión está servida

En un principio, ¿con precipitación?, el Juez correspondiente dicta auto de procesamiento con prisión provisional. Tras el recurso del Ministerio Fiscal, la cosa queda en procesamiento y, al final, en nada. Dice el Juez en cuestión que mirándolo bien, el caso no era tan grave. ¿Es que antes no lo había mirado bien? Que se ha producido un exceso de espontaneidad parece manifiesto. Que ha faltado el debido equilibrio que exige la prudencia al aplicar la ley, es obvio.

Ahora que tan poco amor se tiene a las humanidades clásicas, habrá que recordar que ley y lógica, deber y razón, etimológicamente arrancan de un mismo sentido: la reducción a claridad de lo confuso, la unificación de lo disperso, el entendimiento de lo oscuro, la racionalización de lo complicado.

—La ceremonia de Cristina Almeida para confundirnos es demasiado patente. Si va a Pamplona a criticar como una ciudadana una resolución judicial terriblemente injusta —lo que ya se verá en su día— uno no sabe por qué cambia el disco y lo que critica, sin suficiente aplomo y, al parecer, contra la pura verdad según declaración del Presidente de la Audiencia bilbaína, es la salud mental del juez y la presunta buena intención de sus actos, calificados por su compañero abogado de despacho —el de Cristina— de venganza personal, y por el muy experto en cuestiones jurídicas y judiciales, el Secretario General de su Partido Comunista, como auténtica monstruosidad.

—Pero lo que sube de tono el incienso y el mareo de la irracionalidad es la actuación del Sr. Ministro de Justicia que, muestra su asombro por un procesamiento, sin previa audiencia, ignorando la práctica judicial cotidiana y, sobre todo, la sentencia del Tribunal Supremo de 21 de septiembre de 1987 que retifica dicho extremo. Más aún: crece su asombro y se convierte en pro-

Atilano SOTO RABANOS  
Doctor-catedrático de Filosofía

funda sorpresa porque se procesa a dicha abogada y por la naturaleza de hechos como los aducidos por el Juez. Con lo que a impulsos de gritos, protestas y rebeliones la acoge en su ministerial despacho. Eso sí; no se digna recabar noticia ni comentar opinión con el Magistrado de Pamplona, quien, quejoso, asombrado y acusador ironiza diciendo que igual cree el Ministro «que en Pamplona nos hemos vuelto locos».

Y es que el suceso, bien mirado, es más cosa de locos que de cuerdos, pues los que menos priva es la virtud de la prudencia, justamente la más exigible para todas esas personas y en todos estos casos. ¡Qué ironía! La situación obliga a confesar al propio Sr. Ministro: «Creo que ya he dicho más de lo que con prudencia debiera haber dicho». ¡Vaya un «recodo», o sea ni siquiera excusa!

#### Del Mito de las cigarras a la Loto

Tal como se vienen desencadenando los hechos, las palabras y los gestos, la situación nos transporta al Mito de las Cigarras del Diálogo Platónico «Fedro», pero al revés.

Las cigarras del mito platónico—esos animalillos antaño hombres antes de nacer las musas, si nos vieran conversando en medio de tanta confusión, gesto y desatino, con descalificaciones personales y con muy poco miramiento hacia la ley, cediendo a los hechizos sofisticados de los intereses particulares y partidistas, se reírían de nosotros con razón, convencidas de que habían llegado a la pradera de la discusión unos esclavos de las opiniones insuficientemente fundadas—dogsa—, muy alejados de las exigencias de la verdad—alézela— e insensibles al embrujo del respeto a las personas y a las leyes, tocados por la manía del alboroto y del grito o, cuando menos, de las palabras imprudentes, mientras otros, del poder, y además del poder en cuestión, o sea el judicial, callan, no sé si por aquello que decía el famoso lógico neopositivista Ludwig Wittgenstein: «Cuando no se sabe qué decir, lo mejor es callarse».

Aunque uno lo oye, y alguien lo dice, yo no, riase usted de la ya arcaica solución a todo mediante el carnet en la boca. La salvación ahora viene por otro camino para los españoles de a pie y recibe nuevo nombre: cincuenta y cinco años de edad, tener una sobrina, ser soltera, haber nacido en Málaga y llamarse mismamente María, y que le toque LA LOTO.

¿Será posible? Alguien, con vergüenza, con o sin inspiración divina, debiera declarar la «Palinodia». Yo, en nombre de la ética, de la dignidad y de la esperanza, protesto.

## Muere al ser atropellado por un vehículo un enfermo ingresado en régimen abierto en el Psiquiátrico

Roban un retablo de la iglesia de Vegas de Matute

Antonio Pérez Pérez, enfermo que estaba ingresado en el Hospital Psiquiátrico, en régimen abierto, resultó muerto al ser atropellado por el turismo matrícula 11-M-3085 que conducía Jorge Santos García, de 32 años, en el kilómetro 80.200 de la N-601, en término de San Ildefonso-La Granja, informa el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil.

Por otra parte, dos personas resultaron heridas graves y cuatro leves al chocar dos turismos en término de Aldealcorvo. Varias personas resultaron heridas leves en sendos accidentes de tráfico ocurridos en los términos de El Espinar y Cuéllar.

En el caso urbano, informó la Policía Municipal, ocurrieron tres accidentes de tráfico sin que haya habido que registrar heridos.

### ROBO DE UN RETABLO EN LA IGLESIA DE VEGAS DE MATUTE

Por otra parte, el Gabinete de

Prensa del Gobierno Civil ha informado del robo de un retablo completo, compuesto por siete piezas, de la iglesia de Vegas de Matute, donde, además se han llevado un lienzo que representa a la Virgen con el niño Jesús.

De un autoservicio de alimentación de Cuéllar se llevaron artículos por 146.000 pesetas y 2.000 pesetas en participaciones de lotería.

De otro autoservicio, también de Cuéllar, han sustraído artículos por 73.000 pesetas.

De un restaurante de Torrecaballeros, tras romper una ventana, los ladrones se han llevado 150.000 pesetas en efectivo y otros efectos por 190.000 pesetas.

Ha sido detenida y puesta a disposición judicial una persona cuyas iniciales corresponden a A.O.G., como presunto autor de la sustracción de dos radiocassetes.

## Una excursión al pinar de Valsain pondrá punto final a las novenas Jornadas de Ornitología Española

Con la excursión que tendrá lugar mañana martes, día 8, a El Pardo, Sierra de Guadarrama y pinar de Valsain para observar y estudiar las aves que allí habitan, finalizarán las IX Jornadas de Ornitología Española que se inauguraron el sábado en Madrid. Estas Jornadas suponen un simposium monográfico sobre invernada de aves de la península ibérica y están organizadas por la Sociedad Española de Ornitología (SEO).

Después de la introducción y presentación, que estuvo a cargo de Francisco Bernis y José Luis Tellería, Manolo Fernández Cruz, J.A. Gómez López, L. Alberio y E. Carrera hablaron sobre las aves acuáticas. Ayer do-

mingo continuó el simposium hablando sobre las aves terrestres y su conservación; después tuvo lugar una mesa redonda con montaje de paneles y proyecciones.

Hoy lunes, día 7, se tratará del futuro de la SEO, perspectivas y proyecciones, administración, publicación, etc. Asimismo, A. Villaranz y F. J. Cantos hablarán sobre anillamiento y F.J. Purroy sobre el atlas ornitológico. Como en los días anteriores, habrá montaje de paneles y proyecciones. Seguidamente se celebrará la II Asamblea General de la Sociedad Española de Ornitología, tras la cual tendrá lugar la cena de clausura de estas Jornadas.



Todo terreno y ciudad  
J. HORCAJO S. A.

## 2.492 millones de pesetas, presupuesto de la Diputación para el ejercicio actual

Menos inversiones y contención de gastos corrientes para hacer frente a las estrecheces

**El pleno de la Diputación aprobó el sábado en sesión extraordinaria el presupuesto de la Corporación para el presente ejercicio, que asciende a 2.492.740.000 pesetas, el más bajo presupuesto de las diputaciones del país. Ante la ausencia de mociones, el debate de los presupuestos se centró en si los mismos eran un cierre de cuenta del año o si de ellos cabía desprender alguna voluntad política por parte del equipo de Gobierno, para concluir con la queja, ya vieja, de su exigua cantidad.**

El presidente, Javier Reguera (PSOE) y el vicepresidente primero, Rafael de las Heras (PDP), explicaron la situación económica de la Diputación, cuyas deudas ascienden a 2.000 millones de pesetas.

Los actuales presupuestos crecen con respecto al año 86 en 61,5 millones de pesetas, un 2,5 por ciento, menor porcentaje del conocido por la inflación por lo que cabe hablar de decremento. La partida fundamental de ingresos, recargó por Tráfico de Empresas disminuye en un 69 por ciento y supone 200 millones de pesetas menos.

Podría ser peor. De Las Heras dijo que para el próximo año la aportación de los Presupuestos Generales a la Diputación de Segovia aún sería menor, en 353 millones, si la ley de presupuestos para 1988 no se modifica en el Senado. Los nuevos baremos establecidos para la distribución de los tributos son perjudiciales para nuestra provincia y serán reclamados por vía contenciosa por la Diputación.

El vicepresidente primero, se cuidó de no culpar de esta situación al Gobierno «cuya dotación a las diputaciones es buena» y cargó la responsabilidad a la «insolidaridad» de las restantes diputaciones que permite por ejemplo, a la de Zamora unos presupuestos de 15.000 millones de pesetas frente a los 2.400 de la de Segovia.

El apoyo de la Federación Española de Municipios y Provincias para un reparto más equilibrado y la promulgación de una Ley de Financiación de las Haciendas Locales que permita pagar las deudas, 2.000 millones correspondientes a créditos para inversiones, son las esperanzas de acabar con esta situación.

Mientras tanto los malabarismos presupuestarios pasan por una reducción de inversiones reales (un 23% menos) y una contención de los gastos corrientes, algo bastante evidente en el capítulo de gastos de personal del presupuesto recién aprobado: la subida salarial de un 8 por ciento a los funcionarios y

empleados de la Diputación sólo incrementa dicha partida en un 3 por ciento, merced a los ajustes de plantilla.

### ¿NOVEDADES O TRANSICION?

Javier Reguera dijo que los presupuestos no son de transición y destacó como aspectos novedosos, aquellos que conforman una política más decidida en aras de la cooperación local: la oficina de asesoramiento a municipios, el servicio de recaudación de impuestos municipales y la Caja de Crédito Provincial.

Los argumentos expuestos por el presidente de la Diputación para demostrar la existencia de aspectos innovadores no fueron suficientes para convencer a los grupos de la oposición Izquierda Unida y CDS que se abstuvieron a la hora de votar, ni siquiera para hacerlo con los diputados de AP que votaron a favor. A lo más la oposición reconoció «esbozos de intenciones», Clavería (IU) o «sólo apuntes de voluntad política», Rodríguez (AP).

El CDS a través de su diputado Antonio Cámara además de compartir el criterio de los anteriores, se sintió preocupado por el cambio sufrido por los socialistas con respecto a sus posturas preelectorales y el precio pagado por éstos en su coalición con el PDP.

El portavoz socialista, Angel Gómez, no tuvo reparos en hacer ardorosa defensa del pacto y de sus frutos, entre otros el presente presupuesto, que resultó aprobado con los votos favorables del PSOE, PDP y AP y las abstenciones de CDS e Izquierda Unida.

### DEDICACION EXCLUSIVA PARA TRES MIEMBROS DE LA CORPORACION

Aprobado el presupuesto, el pleno deliberó sobre otras cuestiones relacionadas con él.

Entre ellas, las retribuciones a percibir por los diputados. Tres de ellos, el presidente, el vicepresidente segundo, Juan Ayllón, y el portavoz del PDP, José María Sanz, serán los cargos con dedicación exclusiva, los únicos con retribución fija (295.000 pesetas para el primero, 225.000 para el segundo y 195.000 para el tercero) y a los que no afectan las retribuciones variables aprobadas para los restantes diputados, incluido el vicepresidente primero: 10.000 pesetas por asistencia al pleno, 7.500 por asistencia a comisiones y 10.000 pesetas por cada día completo trabajado en cuestiones relacionadas con la Diputación.

Igualmente fue aprobado el incremento de retribuciones a los funcionarios, en un 3 por ciento que se suma al 5 que a cuenta perciben desde enero (en total un 8 por ciento); la plantilla refundida del personal (334 funcionarios, 71 de personal laboral fijo y 3 de carácter eventual); la oferta pública de empleo y las bases de convocatoria para la provisión de las plazas incluidas en dicha oferta.

También como desarrollo de los presupuestos se aprobó el solicitar 223 millones de pesetas al Banco de Crédito Local para la financiación del Plan Provincial de Obras y Servicios.

### GESTORA EN MOZONCILLO

Con la abstención de los diputados de AP fue aprobada la comisión gestora de Mozoncillo, localidad en la que no hubo candidaturas para las elecciones municipales (hecho del que A.P., al parecer, responsabiliza al PSOE). La gestora tomará posesión en tres días y elegirá en su seno al alcalde - presidente en funciones hasta la próxima convocatoria de elecciones. Los gestores elegidos son Adriano Fernández González, Jesús Conde Conde, Vicente Rincón Casado, Gaspar Conde Conde, Florentino Ballesteró Cáceres, José María Herranz Arribas, Jesús de Santos Fuentes, Julián Conde Santos y Angel Merino Herranz.

F. A.

## 62 profesores de 14 provincias asistirán a un Seminario de Formación de Educación Compensatoria en nuestra ciudad

Un seminario de Formación de Educación Compensatoria, Servicios de Apoyo a la Escuela Rural, se va a celebrar en nuestra ciudad durante los próximos días 9, 10 y 11, en el hotel Acueducto. Está organizado por la Subdirección General de Educación Compensatoria, de la Dirección General de Promoción Educativa, y asistirán 62 profesores de Centros de Recursos y Servicios de Apoyo en el Área Rural, procedentes de catorce provincias.

Objetivos generales del Seminario serán analizar vías de renovación; reflexionar sobre la transformación educativa en el aula rural y estrategias a seguir; analizar las posibles vías de atención a la comunidad educativa desde Educación Compensatoria.

El día 9, las actividades y presentación de ponencias se iniciarán a las 10, para prolongarse hasta mediada la tarde; el día 10, a partir de las 9,30, y también hasta media tarde, y el viernes, 11, desde las 9,30 hasta mediodía, en que tendrá lugar la clausura.

novidades

S.I.M.O.

# Canon

COPIADORAS... TELEFAX... MICROFILM

le invita a tomar copia en el Hotel Los Arcos, los días 10 y 11 de diciembre, de 11 a 2,30 y de 5 a 9

50 años

# AGENDA

## CALENDARIO

PARA MAÑANA

Martes 8 de diciembre

Van 342 días; faltan 23.  
Sol: De 8,24 a 17,48.

## SANTORAL

Festividad de la Inmaculada Concepción de María. Santos: Macario y Ana.

## PENSAMIENTO

«En la noche de Navidad cantaron los ángeles y lloró el Niño Jesús. Pero es más dulce para el alma oír los vagidos de Dios que oír el cantar de los ángeles». (Gar Mar).

## FARMACIA DE GUARDIA

Atienza Silvestre. José Zorrilla, 127.

## EL TIEMPO

Según datos del Instituto Nacional de Meteorología, del Ministerio de Transportes y Comunicaciones.

### En Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 671,1 m/m.  
Viento del SE.  
Temperatura máxima: 10,2°.

En la mañana de hoy

Presión: 670,4 m/m.  
Viento del SE.  
Temperatura mínima: 3,2°.  
Temperatura a las 10: 7°.

## CONFERENCIAS

CHARLAS SOBRE PROTECCION CIVIL

A cargo de Victor Gallardo, director provincial de Protección Civil, en Segovia, la Federación Provincial de Asociaciones de Vecinos de Segovia, tendrá lugar las siguientes charlas:

Día 7 de diciembre, a las 7,30 horas, en el centro de formación familiar «Nuestra Señora del Carmen», en La Albuera, c/ Santa Teresa.

Día 11 de diciembre (viernes), a las 7,30 horas, en la Asociación de Vecinos «Aniceto Marinas», del barrio de San Millán.

Día 14 de diciembre (lunes), a las 7,30 horas, en la Asociación de Vecinos de San José, c/ Hermanos Martínez Aguilar, s/n.

CONFERENCIAS EN EL CASINO DE LA UNION

El próximo día 10 de diciembre, a las 5 de la tarde, en el salón de «La Chimenea» del domicilio social, Pilar Borobio, pronunciará una conferencia sobre «Técnicas de estética». Se invita a las señoras y señoritas pertenecientes a esta sociedad.

## EXPOSICIONES

TORREON DE LOZOYA

(Obra Cultural de la Caja de Ahorros).

Christian Hugo Martín. Pinturas, del 4 al 20 de diciembre.

SALA UNTURBE

(Casino de la Unión)

Félix Cano Valentín, óleos y retratos. Desde el 4 al 16 de diciembre. (Laborables, de 19 a 21 y festivos también de 12 a 2)

EN LA CASA DE LOS PICOS

Mathiu Weir. Grabados. Hasta el 18 de diciembre.

EN EL ALGUARIN DE ARTE ENEBRO

Pinturas de Luis Fraile Montalbán. Hasta el 18 de diciembre.

## CINE

Hoy, 7,30 y 10,30. SALA MIRO. (Telf. 429500) «Mano de oro». SALA ZULOAGA. (Telf. 430187) «El Lute, camina o revienta»; mañana, último día.

## CULTOS

ESTA NOCHE, VIGILIA PARA HOMBRES

A las diez de esta noche, en la iglesia de Santa Eulalia, tendrá lugar una solemne vigilia de la Inmaculada, para hombres y jóvenes. Concluirá con la misa, que será oficiada por el obispo de la diócesis.

## J. García

Adaptación de locales  
Solados y alicatados  
Reformas de viviendas  
Conservación y mantenimiento de fincas urbanas  
Teléfono 42 16 67

## PUBLICACIONES

«CAMPO SEGOVIANO»

Nuevo número de esta publicación patrocinada por FAS. Ufade-Jóvenes Agricultores en el que se dedica una especial atención a los problemas de la patata, del ganado porcino y del girasol; incluye varias colaboraciones y comentarios breves así como un interesante reportaje sobre la necesidad del medio rural de contar con nuevos profesionales; también se inserta el texto de la legislación sobre matanzas caseras y un artículo titulado «A nuestra juventud le sobran horas y le faltan inquietudes para llenarlas».

Finalmente, una breve «biografía» del pueblo de Aragoneses, su ayer y su hoy.

«SABER/LEER» CUMPLE UN AÑO

En enero de 1987 la Fundación Juan March ponía en marcha su publicación «Saber/Leer», revista crítica e interdisciplinar en la que destacados especialistas en los más diversos campos de la cultura comentan libros, recientemente aparecidos tanto en España como en el extranjero. En estos diez números —tanto los meses de junio y julio como agosto y septiembre se agruparon cada uno en sólo número— se han publicado 75 comentarios a 80 libros, pertenecientes al campo de la Arquitectura, Arte, Ciencia, Economía, Filología, Filosofía, Física, Historia, Literatura, Matemáticas, Medicina, Música, Política, Religión, Tecnología y Teología.

Acompañando a los trabajos, además de fotos, se publicaron 76 ilustraciones encargadas ex profeso a diferentes dibujantes.

El número 10 de la revista, correspondiente al mes de diciembre, recoge trabajos Filología, Política, Filosofía, Literatura y Ciencia.

## EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

CONTRA UNA MANIOBRA MAS DE LOS ROJOS

Llega hasta nosotros la noticia de que en Tánger circulan, con afectada reserva, unas hojas sin pie de imprenta, pero autorizadas al parecer con un grabado del yugo y las flechas, en que, bajo la silueta del Peñón de Gibraltar, se trata de excitar el patriotismo de los españoles haciéndoles ver la necesidad de que se plantee la historia, cuestión relacionada con dicha plaza inglesa.

Ponen en circulación estas hojas los rojos que viven en Tánger y los que a esta ciudad internacional se acogen desde la España roja. La intención que se persigue no puede ser más venenosa, perfectamente de acuerdo con la consigna general de crear suspicacias, cuando menos, y, si es posible, algo más en el ambiente internacional, respecto a la España de Franco.

Ante maniobras semejantes hemos llamado más de una vez la atención de las gentes de buena fe y buen sentido. A ellas volvemos de nuevo para que no caiga nadie en la injustificable candidez de servir de instrumento a la desalmada picardía de los de siempre.

Sean todos, pues, a qué atenerse sobre esas hojas que no son otra cosa que una pérdida falsificación de patriotismo.



PARA MAÑANA

00,30, La ventana indiscreta. 3,03, De la noche a la mañana. 6,03, Onda pesquera. 7,00, Matinal SER. 8,20, Matinal SER. Radio Segovia. 8,30, Matinal SER. 8,45, Matinal Ser. Radio Segovia. 9,03, Hoy por hoy. 12,05, Segovia en directo. 13,05, Mediodía SER. 13,30, La rosa de los vientos. 13,35, SER de-



PARA HOY

PRIMERA CADENA

15,00, Telediario. 15,35, Hotel. 16,30, La tarde. 17,50, Avance telediario. 17,55, Barrio Sésamo. 18,20, Que viene Muzzy. 18,30, Fraguero rock. 19,00, A media tarde. 19,30, De película. 20,30, Telediario-2. 21,10, Un, dos, tres. 22,55, Documentos TV. 24,00, Telediario-3. 00,20, Campeonato del Mundo de Ajedrez. 00,30, Teledporte. 00,45, Documentos TV. 02,15, Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

18,45, Carta de ajuste. 18,59, Apertura y presentación. 19,00, Capitolio. 19,30, Agenda. 20,00, Los cinco. 20,30, Cien años del automóvil. 21,00, El mirador. 21,20, Cine Club. 23,15, Últimas preguntas. 23,45, Jazz entre amigos. 00,40, Despedida y cierre.

portivos. 14,05, Información local. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,00, Información local. 16,03, Tardes sin fronteras. 17,03, A la tarde SER. 19,03, La saga de los Porreta. 19,15, Música variada. 19,30, Santo rosario. 20,00, Informativo de las ocho. 20,30, Club deportivo. 21,03, Informativo regional. 21,30, La Zarzuela. 22,03, Coplas de mi ser. 23,00, Hora 25. (Coincidiendo con las horas. Informativos SER).

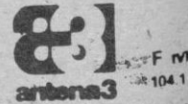
RADIO SEGOVIA F.M.

Hasta las nueve de la mañana programación simultánea con A.M. con los espacios La ventana indiscreta, Onda Pesquera, Matinal SER, Cosas de Segovia. 9,30, Encuentros en la Radio. 13,00, Los 40 principales. 22,05, Coplas de mi SER. A partir de las 23,00, programa simultáneo con A.M., incluye los programas Hora 25, El deporte.



PARA MAÑANA

00,30, La Ventana indiscreta. 3,03, De la noche a la mañana. 7,00, Matinal SER. 8,30, Matinal SER. Radio Segovia. 9,00, Encuentros en la radio. 10,30, Mirador. 11,00, Cita matinal. 11,45, La Saga de los Porreta. 12,00, Informativo. 12,05, Cita Matinal. 13,00, Informativo. 13,05, Panorama Evangélico. 13,30, La Rosa de los vientos. 13,35, SER Deportivos. 14,05, Información local. 14,30, Informativo de las dos y media. 15,03, Segovia a las tres. 16,03, Girando con los 40. 17,00, A la tarde SER. 18,00, Laberintos Sonoros. 20,00, Informativo de las ocho y conexión con Radio Segovia. Coincidiendo con las horas. Informativos Cadena SER.



PARA MAÑANA

06,30, El primero de la mañana (N). 08,30, El primero de la mañana (L). 09,00, El primero de la mañana. 9,30, Viva la gente divertida. 10,00, Viva la gente de Segovia. 11,00, Viva la gente que concursa. 11,30, Viva la gente que concursa en Segovia. 12,00, Viva la gente de Segovia. 13,30, Viva la tertulia. 14,05, Informativo de Castilla y León. 14,10, Informativo de Segovia. 14,30, Viva la gente del deporte. 15,00, Viva la gente absolutamente grande. 17,00, Viva la gente de la copia. 17,00, Viva la gente que pregunta. 18,00, Viva la gente del cole. 19,00, Viva la gente de los 33 de A3. 19,30, Viva la gente con futuro. 20,00, Informativo regional. 20,12, Viva la gente con los 33 de Antena 3 de Segovia. 20,30, Viva la gente de los 33. 21,00, Gomaespuma. 22,00, La salud es lo que importa. 23,00, Hora cero. 24,00, Supergarcía. 1,30, Poivó de estrellas. 4,00, Repetición gomaespuma y Supergarcía. A las medias y a las puntas INFORMATIVOS.

PROGRAMACION RADIO 80

Radio 80 Serie Oro (94.8 F.M.). 24 horas de la mejor música con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

## Convocatoria de selección para becarios

El Instituto Nacional de Empleo de Segovia (INEM) y la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia, **HAN CONVOCADO 30 BECAS DE FORMACION PROFESIONAL OCUPACIONAL**, destinadas a jóvenes con título de Formación Profesional o B.U.P. y Titulados Medios y Superiores.

Las pruebas correspondientes a la selección para dichas becas, se celebrarán los próximos días 16 y 17 de diciembre, a las 10 horas, en el Colegio Universitario «Domingo de Soto», c/ Trinidad, 3, Segovia.

Los solicitantes deberán presentarse provistos de D.N.I., bolígrafo, lápiz blando (n.º 2) y goma de borrar.

La citación para dichas pruebas se realizará mediante carta personal. En cualquier caso, los solicitantes comprobarán que su nombre figura en las listas publicadas, que se encuentran expuestas en el Instituto Nacional de Empleo y en el tablón de anuncios de todas las Oficinas de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Segovia.

## NAVA DE LA ASUNCION

## Aprobado el presupuesto ordinario que asciende a 61 millones de pesetas

### También se aprueban las subidas de algunas tasas municipales

Tras un considerable retraso, se presentó el presupuesto ordinario del ejercicio 1987, para su aprobación al Ayuntamiento pleno, el cual asciende a 61.000.000 de pesetas; un 24,7 por ciento a la baja con respecto al del año anterior. Presupuesto que pasó a debate sin pena ni gloria, ya que los ediles le consideraron como un presupuesto de trámite al estar prorrogado y a punto de finalizar su ejercicio. No obstante los socialistas adoptaron la postura de abstenerse en su aprobación al considerar que era la anterior corporación quien le debería haber presentado en su momento y en cuanto competía a la actual sobre el mismo, censuraron el hecho de que en la partida presupuestaria para los gastos de la fiestas patronales, en 8.000.000 de pesetas, se hubieran gastado cerca de 2.000.000 de pesetas más de lo previsto.

#### SE DESTINAN 15.490.000 PESETAS A INVERSIONES REALES

El presupuesto, calificado por los socialistas de inmovilista y por el grupo de gobierno como adecuado a las necesidades reales, quedó de la siguiente forma por capítulos: Los gastos previstos se destinan a remuneración personal 14.165.000 pesetas; se incrementa en un 10,77% con respecto al presupuesto del 86. Compra de bienes corrientes y servicios 28.160.000 pesetas, que suponen un incremento del 55,8%. Transferencias corrientes 2.585.000 pesetas; un 12,67% a la baja. Inversiones reales 15.490.000 pesetas, se reduce en un 66,9%. Variación de activos financieros 300.000 pe-

setas. Variación de pasivos financieros 300.000 pesetas con un incremento del 27,3%. Referente al capítulo de ingresos por impuestos directos se estima recaudar 12.565.000 pesetas que suponen un incremento del 38,9%. En impuestos indirectos 2.400.000 pesetas, con un 20% de aumento. Tasas y otros ingresos 8.590.000 pesetas, igual al 13,7% de aumento. Transferencias corrientes 18.974.000 pesetas, con 2.499.000 pesetas de aumento. Por ingresos patrimoniales 13.803.000 pesetas, cantidad en la que se baja 1.100.000 pesetas. Por variaciones de activos financieros 300.000 pesetas, igual a la del presupuesto del 86.

#### DOS ORDENANZAS FISCALES SE SOMETIERON A DEBATE

Aunque existió unanimidad a la hora de aprobar las dos ordenanzas fiscales que se presentaban, los socialistas aprovecharon la ocasión para recordar al grupo demócrata cristiano las acusaciones que sobre ellos vertieron, en las pasadas elecciones municipales, referente a que si éstos ganaban incrementarían los impuestos. Por su parte el alcalde manifestó, que no era una subida de impuestos, si no una remodelación de tasas. Las ordenanzas fiscales se refieren al establecimiento de unas tasas sobre rieles, que por 1 m. de unidad de adeudo se pagaran 500 pesetas. Por postes de hierro 500 pesetas. También por postes de madera o de otros materiales 500 pesetas. Cables 5 pesetas. Palomillas 500 pesetas. Cajas de amarre, distribución..., 500 pesetas. Básculas 5.000 pesetas. Y por aparatos acciona-

dos por monedas 10.000 pesetas. Todos ellos referidos a la unidad de adeudo u ocupación de la vía pública de cada metro. La otra ordenanza se refiere a la modificación de las tasas por recogida de basuras o residuos sólidos, estableciéndose a partir de enero del 88 en la siguiente cuantía: Viviendas de carácter familiar 1.680 pesetas, bares, cafeterías o establecimientos de características similares 6.000 pesetas, hoteles, fondas, residencias... 600 pesetas. Locales industriales 3.000 pesetas. Locales comerciales 3.000 pesetas. La necesidad de modificación de esta última ordenanza venía motivada, según explicación de esta última ordenanza venía motivada, según se explicó, por el déficit que venía generando, siendo en este ejercicio de 1.200.000 pesetas.

#### DESIGNACION DE LAS FIESTAS LABORALES LOCALES PARA 1988

Se fijaron los días 19 y 20 de septiembre del año 1988 como fiestas laborales locales. Los ediles socialistas plantearon la necesidad de que se fuera pensando en el traslado de las fiestas patronales al primer fin de semana de septiembre, que coincida entre el 2 y el 6 de septiembre. El alcalde contestó que este tema lo llevaría el próximo pleno ordinario, a celebrar a últimos de diciembre, para dar respuesta al escrito que en fechas pasadas presentaron algunos hijos y vecinos del pueblo sobre el cambio de fecha en la celebración de las fiestas patronales.

Amaruarri

## EL ESPINAR

## El Ayuntamiento se decide a contratar a las bibliotecarias

Después de cuatro años desempeñando sus labores, las bibliotecarias de San Rafael y El Espinar han tenido la oportunidad de firmar un contrato laboral que regulariza y legaliza su situación. Sin embargo, este contrato por seis meses no ha sido firmado por la encargada de la biblioteca de El Espinar y la de San Rafael que lo ha hecho, se arrepiente de ello, pues supone poner fin a este trabajo para el que se convocarían de nuevo oposiciones.

Hasta el momento, estas dos empleadas trabajaban durante media jornada sin seguro social, sin derecho a vacaciones, sin pagas extras y realizando trabajos especiales sin remuneraciones especiales. Se trataba de unas condiciones humillantes aceptadas debido a la enorme tasa de paro juvenil existente, aprovechada por el gobierno municipal. Si esta situación era injusta e ilegal a todas luces, el nuevo gobierno municipal la va a solucionar estableciendo un contrato

por seis meses tras los cuales, habría una nueva convocatoria pública para éstas plazas, teniendo en cuenta que las actuales están desempeñadas a raíz de una convocatoria pública tratándose así de uno de los pocos puestos de trabajo del Ayuntamiento a los que se ha accedido por esta vía.

Esta propuesta de prorrogar el trabajo de las bibliotecarias con un contrato de seis meses para luego echarlas a la calle fue aprobado en pleno con los votos a favor de CDS, PDP y PSOE, y con la abstención de IU que por un lado veía bien la primera medida pero no así la segunda.

En este momento nos encontramos en la situación paralizada que ha provocado el plante de la empleada de la biblioteca municipal de El Espinar, y por la intención de su colega de San Rafael de llevar al Ayuntamiento a magistratura de trabajo.

Alberto López Villa

## El Cine

## «Mano de oro», de Ben Bolt

Ya no quedan gangsters en Chicago o ya no dominan los turgurios del juego o ya no son tan malos como antes; cualquiera podría descartar todas y cada una de las hipótesis por improbables, no obstante eso es lo que cabe concluir tras haber visto «Mano de oro» (The big town, 1987) de Ben Bolt.

En «El color del dinero» Scorsese nos presentaba un joven jugador de billar que por obra y gracia de sus habilidades en el juego lograba abrirse camino por entre las adversas circunstancias que rodean el mundo del

dinero fácil, ahora en «Mano de oro» otro joven (ahora siempre son jóvenes) posee idénticas cualidades pero tirando los dados, los dólares se multiplican en sus manos, no parece costarle mucho trabajo conseguir el éxito y entonces él mismo se busca las dificultades, el ganador se encuentra más a gusto en el papel de perdedor y, sin que parezca que le vaya nada en ello, se entromete en cuantos asuntos se cruzan por ante sus narices, pero ni por esas consigue torcer el destino de la historia hacia un final feliz y esperanzador, libre por fin el muchacho de vampiresas perversas.

Así pues es esta una película de argumento bastante simple y tan ingenua como el personaje protagonista (MATT DILLON), dados y sexo se entremezclan constantemente pero nunca logran contagiarnos calor, en los dados se hace monótono tanto ganar siempre, en cuestiones de sexo Diane Lane sabe moverse entre plumas en la pasarela pero fracasa a la hora de despertar pasiones en sus «relaciones personales» y más con Matt Dillon que parece perennemente ausente con sus aires de superioridad. Su rostro por lo general inexpresivo y lacónico desmotiva la identificación del espectador y el ambiente que se querría caluroso y cargado se muestra más bien frío y poco emocionante.

«Mano de oro» tiene atractivos indudables pero no lucen todo lo que debieran y no es culpa de la fotografía ni del empuje de su excelente banda sonora, quizás el culpable sea ese submundo de Chicago que no es aquí tan sucio e implacable como nos lo habían pintado.

ANDRES F. LLORENTE

UN DIARIO es, también, un excelente amigo.  
Y  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA lo es de usted.

UN ESTABLECIMIENTO SEGOVIANO CON UN CONCEPTO NUEVO EN LA VENTA DE ELECTRONICA

## OFIMATICA SAN FRANCISCO

SAN FRANCISCO, 23  
TELEF. 42 83 02  
40001 SEGOVIA

GAMA EN ORDENADORES PERSONALES E IMPRESORAS

**AMSTRAD - INVES - TANDON CITOH - EPSON - NEC**  
VARIEDAD EN PROGRAMAS Y JUEGOS

CADENAS HIFI - IMAGEN

**AMSTRAD - INVES - SAMSUNG - SANYO**

COPIADORAS - MICROFILM

**AGFA GEVAERT**

CIZALLAS - DESTRUCTORAS - ENCUADERNADORAS

**IDEAL**

PAPELERIA INFORMATICA - ACCESORIOS

# INYECCION

*¡de emoción!*



## FORD ESCORT 1.6i GHIA

¡Más potencia!

Una verdadera inyección de fuerza en la emoción del motor 1.6 con inyección K Jetronic, 105 CV. y velocidad máxima de 188 Km/h.

Inyección de seguridad gracias a su sistema antibloqueo de frenos opcional.

Inyección de confort: mejor interior,

acabado perfecto... ¡y más equipamiento de serie!

Por ejemplo:

- Acabado Ghia
- Elevalunas eléctricos
- Cerradura centralizada
- Lava-limpia luneta trasera
- Retrovisor lado pasajero de control remoto
- Luz antiniebla trasera.

**Ford Escort Ghia 1.6i**

**1.630.700 Ptas.**

(Incluido IVA y transporte).



## Francia

## Mujaidines iraníes amenazados de expulsión

París.— Varias decenas de ciudadanos iraníes pertenecientes a la organización de los «Mujaidines del pueblo» fueron ingresados hoy en un centro de retención administrativa para ser expulsados del territorio francés, informaron fuentes del Ministerio del Interior.

Sergún la citada fuente, esas

personas se dedican a «actividades militantes que perturban gravemente el orden público».

El Ministerio de Interior precisa, en un comunicado, que la expulsión se basa en una orden de 1985 relativa a las condiciones de entrada y estancia de extranjeros en Francia.—Efe

## En la campaña 1987-88

## PORTUGAL SOLO PRODUCIRA 2.000 TONELADAS DE AZUCAR

Lisboa.— La producción portuguesa de azúcar se elevará en la campaña 1987-88 a tan sólo 2.000 toneladas, informó hoy el Fondo de Intervención y Regulación del Mercado de Azúcar (FIRMA).

El FIRMA destacó que esta producción será la menor de todas las de los países miembros de la Comunidad Económica Europea (CEE).

La producción total de la CEE para la próxima campaña será de 13.161.000 toneladas, de las cuales 4.005.000 pertenecerán a Francia, el mayor productor, y 195.000 a Grecia, el que antecede a Portugal en producción, mientras que la española será de 900.000 toneladas.

La isla portuguesa de Madera fue, históricamente, uno de los primeros centros de producción y distribución de azúcar, pero

hoy esa actividad adquiere carácter residual, destinada fundamentalmente a la elaboración de aguardientes y licores.—Efe

## El Fondo de la OPEP concedió un crédito a Guinea

Viena.— El Fondo de la OPEP para el Desarrollo Internacional otorgó hoy un crédito de un millón de dólares a Guinea Ecuatorial, informó hoy un portavoz de esa institución.

El préstamo, de los llamados de «refuerzo a la balanza de pagos», deberá emplearse en la compra de equipos para proyectos agrícolas e industriales, en alimentación y otros productos de consumo.—Efe

## Filipinas

## Asesinado el candidato a la alcaldía de la ciudad de Rizal y el Ejército en «alerta roja»

Manila.— Tres personas murieron en la noche del domingo, víctimas de los incidentes preelectorales desencadenados el pasado martes día 1, mientras la presidenta Corazón Aquino hizo un llamamiento para que la campaña electoral sea «pacífica y limpia».

El candidato a la Alcaldía de la ciudad de Rizal, Antonio Limus, miembro de uno de los partidos que integran la coalición gubernamental, resultó muerto al ser alcanzado por los disparos que le hizo un individuo que irrumpió violentamente en su domicilio.

Este es el quinto candidato asesinado desde que se inició la campaña para las elecciones regionales a gobernadores, alcaldes y otros cargos municipales menores, que ya ha ocasionado diez muertos.

Otras dos personas resultaron muertas y dos heridas cuando un grupo de hombres armados disparó contra un restaurante próximo al cuartel general del Ejército, en Campo Aguinaldo.

Ante esta oleada de violencia las autoridades militares han ordenado que el Ejército se mantenga en «alerta roja».—Efe

## Haití

## Gobierno y pueblo miden sus fuerzas

Puerto Príncipe.— Los principales partidos y organizadores sindicales de Haití convocaron para hoy una huelga general, cuyos resultados, opinan sus líderes, pueden hacer de esta semana un capítulo «fundamental» para la historia de este país caribeño.

La huelga fue convocada, por unos, para pedir la dimisión del actual Gobierno y por otros para apoyar a los miembros destitui-

dos del Consejo Electoral que preparó las fallidas y sangrientas elecciones del pasado día 29.

Pero la junta gubernamental, liderada por los militares advirtieron durante el fin de semana que no dejará el poder —en sus manos desde febrero de 1986, cuando fue derrocada la dictadura de los Duvalier— hasta que no se celebren sus prometidos comicios y se instaure el nuevo presidente el próximo año.

Sin embargo, «ya no hay más ilusiones posibles» con el Gobierno después de lo que ocurrió el domingo 29, dijo ayer Gerard Bishainte, miembro de la oficina política del frente de Concertación Nacional, uno de los partidos convocantes de la huelga general.

En ese día grupos armados vinculados a los sectores duvalieristas dieron muerte, ante la pasividad del Ejército, a un número todavía no determinado de personas y obligaron a la suspensión de las elecciones.

La violencia de ese día, que ya se llama en Haití el «domingo negro», sirvió para fomentar el sentimiento de miedo en la población, que pese a recobrar su actividad diurna con normalidad sigue refugiándose en sus casas al caer la noche.

Precisamente ese temor de algunos a vivir nuevas escenas de

pánico «hará que muchos haitianos estén en sus casas» hoy lunes y la huelga sea un éxito, agregó Bishainte.

«Algo fundamental puede ocurrir esta semana», indicó, al señalar que «podemos esperar que (el Gobierno) cometa un error», como realizar detenciones o provocar incendios para evitar que el pueblo vaya a la huelga.

Varios camiones con soldados se hicieron visibles anoche en las calles de Puerto Príncipe, y Bishainte añadió que si se producen nuevos brotes de violencia habrá que adoptar otras decisiones y, tal vez, optar por usar las mismas armas.

Cabe también la posibilidad, señaló, que las presuntas divisiones dentro del Ejército haitiano se materialicen y provoquen un golpe interno de los sectores «que no están corruptos».

Bishainte, al igual que Louis Dejoie, líder del Partido Agrícola e Industrial Nacionalista (PAIN) —otro de los grandes partidos que han llamado a la huelga—, opinó que «hay miembros del Ejército que quieren proteger el sistema democrático».

«Pero es difícil —afirmó— saber el tamaño y la importancia» de esos sectores demócratas dentro del Ejército, al que Estados Unidos le cortó el pasado día 29 toda la ayuda militar.—Efe

## China fomenta relaciones comerciales con Latinoamérica

Pekín.— China está interesada en desarrollar sus lazos comerciales con América Latina por medio de la Corporación Nacional China para el Comercio con Latinoamérica (CNLATC).

La CNLATC ha sido creada para servir de agente entre los productores interesados en la importación y exportación de las dos zonas.

Xu Liansheng, subdirector de la CNLATC, informó de que en 1987 se han enviado 10 delegaciones a Latinoamérica compuestas por representantes de firmas industriales, compañías de comercio y mayores productores del país para buscar nuevos mercados para los productos chinos.

A diferencia de otras corporaciones de comercio chinas especializadas en un sólo producto, la CNLATC se ocupa de todo tipo de mercancías, excepto de las controladas por el Gobierno central, como son los cereales, petróleo, carbón, algodón y acero.

Las importaciones de Latinoamérica incluyen cobre, plomo, hierro fundido y en barras, harina de pescado, azúcar y pulpa de papel.

Las principales exportaciones chinas a la zona son: petróleo, arroz, textiles, artesanía, maquinaria y productos químicos. Además, según Liansheng, tractores y automóviles fabricados en China esperan entrar en el mercado.—Efe

## PANORAMICA

URUGUAY: Una conferencia para analizar el comercio agrícola dentro de la Ronda Uruguay del GATT, será inaugurada hoy lunes por el canciller Enrique Iglesias, en Punta del Este, a 147 km. de Montevideo. La reunión se desarrollará dentro de las celebraciones de los 40 años del Acuerdo General de Aranceles y Comercio (GATT) y será presidida por el canciller Iglesias.

JAPON: El dólar estadounidense subió hoy de forma marginal en el mercado de divisas de esta capital y cerró al cambio de 132,63 yenes con un alza de 0,03 puntos.

EE.UU.: Grupos de israelíes han llegado a Washington directamente de Israel para realizar acciones y envenenar la cumbre Reagan-Gorbachov, aseguró hoy la agencia de noticias soviética Tass



El Papa Juan Pablo II y el Patriarca ecuménico de Constantinopla han suscrito hoy por la mañana una declaración conjunta católico-ortodoxa, con la que ha concluido la visita de cinco días que Dimitrios I ha efectuado al Vaticano.

La firma tuvo lugar a las 07,50 gmt en el salón circular de la Torre San Giovanni, residencia del Patriarca durante su visita en el Vaticano, y al acto asistieron las más altas autoridades vaticanas y del patriarcado ecuménico ortodoxo.

Juan Pablo II y Dimitrios I firmaron el documento en dos copias, una en griego y otra en francés, leídas ambas por monseñor Pierre Duprey, del secretariado para la Unión de los Cristianos, y el archimandrita Spiridion, jefe de la comunidad ortodoxa de Roma.

Tras la firma, el Papa y el Patriarca se abrazaron y se dieron los tres besos, según el saludo tradicional oriental.

Después intercambiaron varias palabras de agradecimiento y Juan Pablo II pidió a Dimitrios I que le considerase «peregrino» en espíritu a su sede de Constantinopla.—Efe

SEMAT

ASCO URBANO S.A.

## NOTA INFORMATIVA

EL MARTES, DIA 8 DE DICIEMBRE (FESTIVIDAD DE LA INMACULADA CONCEPCION), NO SE EFECTUARA EL HABITUAL SERVICIO DE RECOGIDA NOCTURNO

ASEO URBANO, S. A., empresa concesionaria del Servicio de Limpieza Viaria y Recogida de Basuras del Excmo. Ayuntamiento de esta capital, comunica a todo el vecindario y público en general que el DIA 8 DE DICIEMBRE NO SE EFECTUARA EL HABITUAL SERVICIO DE RECOGIDA DE BASURAS NOCTURNO.

ASEO URBANO, S. A., agradece una vez más la colaboración que le viene prestando el vecindario segoviano, pidiendo disculpas por las molestias que pudiéramos ocasionar.

Firmado: JOSE ANTONIO PASTOR MARTIN.  
Delegado

# FIAT CROMA. CONDUCIRLO ES QUERERLO.



Danis, Benton & Bowles

Pruebe un Croma y descubra que la armonía de su línea proporciona mayor espacio a sus ocupantes. La potencia se transforma en

placer de conducir. Un placer que nace de la racionalidad de su diseño. Con tracción delantera, motor transversal y suspensión inde-

pendiente. Es el clásico tres volúmenes, en el que su amplio portón posterior es la síntesis de la estética y de la funcionalidad. Un

CROMA CHT: 90 CV, 180 KM/H - CROMA 2000 i.e.: 120 CV, 192 KM/H - CROMA TURBO i.e.: 155 CV, 210 KM/H - CROMA TURBO D: 100 CV, 185 KM/H.

placer que nace de la tecnología, para que usted disfrute, kilómetro a kilómetro, de su conducción.

**FIAT**

TECNOLOGIA LIDER

Más de 200 puntos de venta y asistencia en España  
Y los servicios de FIAT Assistance 24 horas. Tel. (91) 450 11 50  
FIAT Leasing, S.A. y FIAT Financiera, S.A.

Para sentir la satisfacción de conducir un Croma, llame a los teléfonos:

(91) 456 55 40

(93) 218 95 97

y pruébelo sin compromiso.



## BANESTO Y EL BILBAO INICIAN LA COTIZACION BURSATIL

Madrid.— Medios bursátiles esperan hoy con interés el comportamiento de las acciones del Banco de Bilbao y Banesto, tras once días de suspensión en sus cotizaciones a causa del fallido intento de fusión promovido por la entidad vasca.

Los títulos bursátiles del Banesto tuvieron su última cotización hace once sesiones, con unos valores del 900 por ciento, mientras que para el caso del Banco de Bilbao estos valores

se situaron en el 1.380 por ciento.

El comportamiento hoy del mercado frente a estos valores es de singular importancia y tendrá como marco de referencia, además de las últimas cotizaciones, el precio ofrecido por las acciones de Banesto en las dos OPAS competidoras del Banco de Bilbao y Petromed, que fueron rechazadas por las Juntas Sindicales de las Bolsas de Madrid y Barcelona.

La OPA del Banco de Bilbao establecía un precio aproximado de compra para las acciones de Banesto en torno al 1.250 por ciento, y la oferta de Petromed se situaba en el 1.000 por ciento, ambas por encima de la última cotización del Banco Español de Crédito.

El pasado 19 de noviembre la Bolsa de Madrid estableció la suspensión de cotizaciones de Banesto y el Banco de Bilbao a causa de la solicitud presentada por este último tras el anuncio de inicio de un «proceso de convergencia» con el Banco Español de Crédito.

### Los parlamentarios leoneses forman la Comisión de Coordinación

León.— Los parlamentarios leoneses en el Congreso, el Senado y las Cortes de Castilla y León han formado una Comisión de Coordinación para analizar conjuntamente los problemas de la provincia y plantear soluciones a los mismos.

A este acuerdo se llegó en una reunión celebrada ayer, en la que los parlamentarios del PSOE, AP, CDS y PDP fijaron los puntos de actuación conjunta en temas de minería, agricultura y ganadería.

También, durante la reunión se trató sobre la redistribución de los actos del VIII Centenario de las Cortes de León el próximo año en la capital leonesa.

### Se desconoce su cuantía

## La sociedad KIO-«Albertos» quiere comprar la autocartera del Central

Madrid.— La sociedad creada por el grupo KIO y Construcciones y Contratas para la tenencia y administración del paquete de acciones del Banco Central que se encuentra en su poder ha hecho saber a Alfonso Escáñez sus intenciones de adquirir la autocartera del banco, cuya cuantía se desconoce. Próximamente, la participación de esta nueva sociedad en el Central se elevará hasta el 16,25%. Cuenta para ello con la sindicación de un paquete que posee el banco británico Morgan Grenfell & Co.

El actual vicepresidente del Banco Zaragozano, Romualdo

García Ambrosio, será el máximo ejecutivo de esta sociedad, todavía sin denominación concreta, cuya creación fue anunciada el lunes pasado, y en la que «los Albertos» ostentan el control del 51,2%. Dispone de un capital social inicial de 32.775 millones de pesetas, y no parece que vaya a tener dificultades para encontrar respaldo financiero con el que ampliar su participación en el Banco Central.

### Detenidos dos presuntos colaboradores de ETA

Dos jóvenes han sido detenidos esta madrugada en sus domicilios de la localidad de Llodio (Álava) y Miravalles (Vizcaya) por la Guardia Civil en calidad de presuntos colaboradores de la organización terrorista ETA-Militar. Se trata de Javier Ramírez y Maribel Larracochea, esta última trasladada a la prisión de Carabanchel.

### El Gobierno deberá explicar la venta de Galerías

El Gobierno deberá explicar el próximo miércoles, en el Pleno del Congreso de los Diputados, la reprivatización de Galerías Preciados y su posterior venta, en condiciones muy ventajosas y superiores por su actual titular, a un grupo privado extranjero.

## 775 invitados en la boda del Soro



En su pueblo valenciano de Fols contrajo matrimonio, el sábado, el torero Vicente Ruiz «El Soro» y la ganadera mexicana Suzette Limón, en una ceremonia a la que asistieron 775 invitados, y en la que hubo momentos en que costó contener a la multitud. Marina Danko, madrina «de lazo» de los novios, perdió una pulsera de oro en su afán por proteger a la pareja; otro invitado comprobó que le faltaban 75.000 pesetas, y uno de los fotógrafos no pudo trabajar porque también perdió la cámara.

## La Dirección de la Policía prepara el primer programa de salud para sus funcionarios

Madrid.— La Dirección General de la Policía prepara el primer programa de salud para sus 60.000 funcionarios que incluye una encuesta a los policías, además de medidas preventivas contra el Sida y la hepatitis «B».

En el marco de este programa, diseñado por la Subdirección General Técnica, se ha iniciado ya una campaña informativa sobre el Sida completada con la distribución de guantes de vinilo.

Un informe reservado al que ha tenido acceso «Efe», recomienda una «reforma en profundidad» de los servicios de salud en la Policía y desaconseja la creación de una gran red sanitaria específica para estos funcionarios.

Los servicios de salud de la Policía, en parte atendidos por funcionarios que posteriormente se licenciaron en Medicina, se dedican actualmente a labores de asistencia al detenido y a participar en tribunales médicos para ingresos o ascensos.

En este sentido, el informe critica la «escala o nula implicación» de los forenses en los reconocimientos obligatorios a los detenidos y señala que en los demás países europeos esta tarea no la realizan los médicos de la Policía, salvo petición expresa del detenido.

El subdirector general técnico de la Policía, Alfonso Calvé, explicó a «Efe» que el programa se enmarca en el proyecto de modernización de la Policía y lo relacionó con la reforma

sanitaria general emprendida en el país en los últimos años que no había afectado a ese colectivo.

«Se trata no de crear servicios paralelos a los ya existentes, sino de llegar a lo no cubierto por esa red general, en especial lo más actual del planteamiento de salud, que es no sólo la curación de enfermedades, sino la prevención de riesgos y la promoción de hábitos de vida saludables», afirmó Calvé.— Efe.

### Auto de prisión para el presunto «piloto suicida»

Madrid.— El titular del Juzgado de Instrucción número 10 de Madrid, Carlos Granados Pérez, dictó ayer un auto de ingreso en prisión contra José Antonio García Castro, de 50 años, diseñador de joyería, como presunto causante del accidente que el pasado viernes costó la vida a Agustín Valencia San Andrés, de 37 años. El siniestro se produjo en la madrugada del pasado viernes en la autovía Madrid - La Coruña, en una zona donde hace dos años parece que se celebran competiciones protagonizadas por pilotos suicidas.

José Antonio García Castro continuaba ayer tarde ingresado en el Hospital Clínico de Madrid custodiado por la Policía.

## Las Cortes celebraron la fiesta de la Constitución

Madrid.— Las Cortes Generales celebran este mediodía en el Palacio del Congreso de los Diputados el noveno aniversario de la Constitución Española con un acto al que asistieron representantes de los distintos estamentos sociales.

Los presidentes de las dos cámaras, Félix Pons y José Federico de Carvajal, presidieron el acto que se desarrolló en los salones principales del Congreso.

Miembros del Gobierno, ex-presidentes de los Gobiernos y

de las Cortes de la democracia, y representantes de las distintas instituciones del Estado, del mundo de la cultura, el arte y el deporte se dieron cita en el Congreso para celebrar el noveno aniversario de la Carta Magna.

El acto comenzó con unas breves palabras del presidente Félix Pons, «para recordar a los asistentes la importancia de este aniversario», señalaron fuentes parlamentarias. Al final se sirvió un vino español.— Efe.

### Creación de la Fundación «Cultura y Libertad»

Madrid.— Angel Vian Ortuño, ex-rector de la Universidad Complutense, ha creado junto con otras 24 personas, entre ellas el actual rector Gustavo Villapalos, la Fundación «Cultura y Libertad», para «la promoción, desarrollo y protección de estudios en torno a actividades sociales y culturales».

La nueva Fundación se propone «la difusión de dichos estudios y, en general, cualquier otra actividad cultural basada en los principios de utilidad común y desarrollo integral de la persona humana bajo los ideales de libertad y progreso», como por ejemplo actividades docentes o ayudas a trabajos de investigación y exposiciones.

El Patronato, órgano de gobierno, administración y representación de la Fundación, está formado por el presidente Vian Ortuño, Julio Antonio Fidalgo Lobo (secretario), Jesús Joaquín de Arcenegui, José Iturmendi, Gustavo Villapalos y Santiago García Echevarría (vicepresidentes), José Antonio Martínez Saiz (director ejecutivo) y 17 vocales.

El Ministerio de Cultura ha resuelto, mediante una orden publicada hoy en el Boletín Oficial del Estado, su reconocimiento, clasificación e inscripción como Fundación Cultural Privada de promoción con el carácter de benéfica.— Efe.

## EN POCAS LINEAS

El poeta y escritor Carlos Murciano ha sido el ganador del VII Trofeo «Tormo de Oro», patrocinado por el Figón de Pedro, de Cuenca, por sus artículos «Los del morteruelo», emitidos y publicados en Radio Popular de Jerez, Cope y ABC. Los dos premios especiales de 300.000 pesetas han sido para «La cultura del cordero», de José Luis Muñoz, publicado en «La Gaceta Conquense», y el programa «Con las manos en la masa» de Alvaro Lón y Elena Santonja, emitido por TVE.

El servicio de Tele-ruta informa a los conductores y viajeros por carreteras que es necesario circular con cadenas en los puertos del Principado de Andorra y de Envalira, que se encuentran afectados por nieve.

Los recientes intentos del Centro Superior de Información para la Defensa (CESID) por arre-

batar y absorber en exclusiva a los servicios secretos de la Policía están provocando un duro y reservado enfrentamiento entre los Ministerios de Defensa e Interior, según han confirmado fuentes gubernamentales.

La Federación Progresista, que celebra en Madrid el III Congreso desde su fundación, acordó retrasar su reorganización interna y redefinición de una reunión extraordinaria de sus militantes, prevista inicialmente para mayo próximo.

Joaquín Ruiz Giménez que el próximo día 28 de diciembre termina su mandato al frente del Defensor del Pueblo, está dispuesto a seguir como titular de la institución, si así lo deciden los grupos parlamentarios del Congreso, según informaron fuentes próximas al propio Ruiz Giménez.

## BALONCESTO

## 83-82. Cantalejo Caja Segovia venció con suspense en el último segundo

Los directivos del Caja Palencia no supieron encajar la derrota

Informa: J. M.ª

Mucho frío y escaso ambiente en el polideportivo municipal de Cantalejo donde tan sólo se recaudaron 7.500 pesetas, las entradas costaban a 100 y la mayoría fueron de seguidores del equipo visitante, para presenciar el encuentro de la División Interautonómica que disputaron los equipos Cantalejo Caja Segovia y Caja Palencia. Al final del partido los directivos del equipo palentino no supieron encajar la derrota y proferieron insultos contra los árbitros y los componentes de la mesa incluso muchos minutos después de haber concluido el encuentro. Acusaron de "robo" en el partido también al técnico del equipo local Andrés Rodríguez. En una palabra, les faltó capacidad de asimilación ante la derrota sufrida por su equipo.

### DATOS TECNICOS

Caja Segovia, 83; Caja Palencia, 82 (41-40).

**CANTALEJO CAJA SEGOVIA:** 34 canastas, un triple, de 73 intentos; 14 de 21 tiros libres; 32 rebotes, 14 en ataque, 16 balones perdidos, 9 recuperados. Dos asistencias y dos tapones. 30 personales. Eliminados: Chago (min. 28) y Borja (min. 33).

Jugaron: Borja (11), Ferreira (8), Chago (1), Jorge Egidio (11), Manrique (26) —equipo inicial—, Soler (8), Torres (3), Chema (4), González (2), David (9) y De Andrés.

**CAJA PALENCIA:** 31 canastas de 62 intentos; 20 de 33 tiros libres, 34 rebotes, 11 en ataque, 16 balones perdidos, 13 recuperados; 3 asistencias y dos tapones, 19 personales. Sin eliminados.

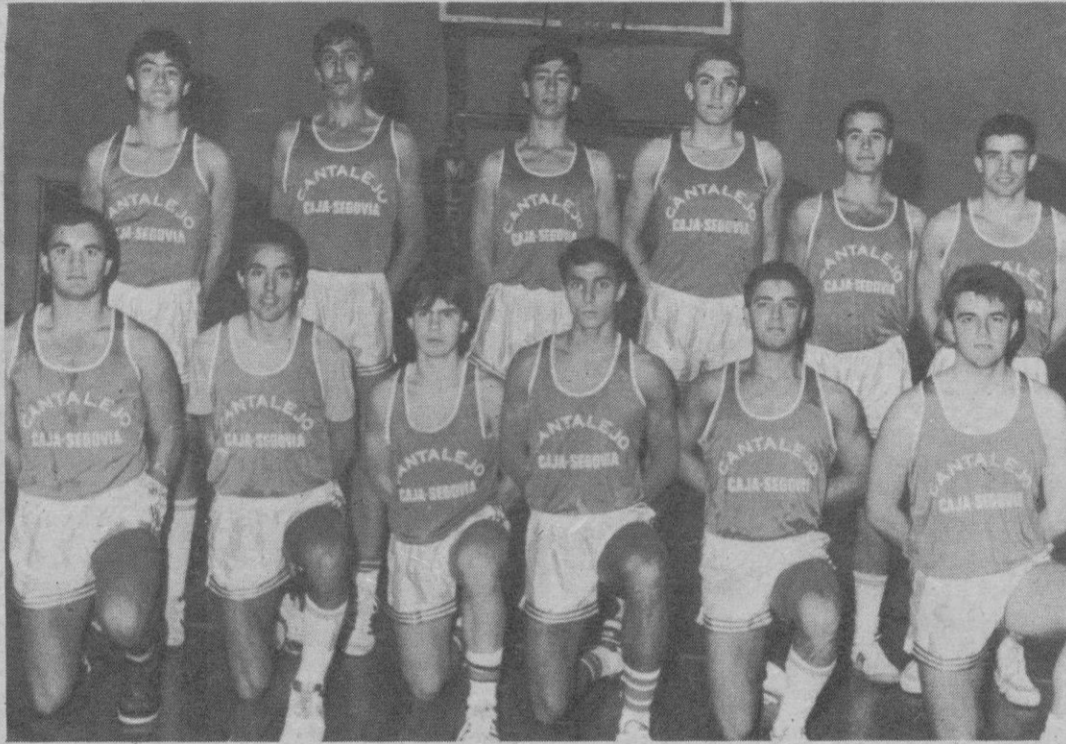
Jugaron: Torres (14), Porfi Fisac (4), Oscar Guardo (12), Velicia (22), Merino (15) —cinco inicial—, Gutiérrez (10), Escudero (3), Arias (2) y Pérez.

**ARBITROS:** Los segovianos Menéndez y Mínguez. Lamentable y falta de cualquier sentido técnico su labor. Y lo mismo diríamos si la victoria es de cualquier equipo y por treinta puntos de diferencia. No tiene nada que ver el resultado. Señalaron una técnica a Porfi Fisac por protestas de este jugador. Sería interesante, incluso para ellos, que el partido pudiera haberse grabado en video.

### LUCHANDO ASI...

En la pasada jornada el Cantalejo Caja Segovia realizaba su desplazamiento correspondiente a Ponferrada donde jugó con el último clasificado. Las crónicas que hemos tenido ocasión de ver y los propios comentarios de los jugadores segovianos no dejaban duda: jugaron un pésimo encuentro y como es normal, perdieron.

Hán pasado sólo siete días. Durante ellos hubo «animadas» charlas del entrenador con sus



jugadores y el resultado de las mismas, comprobado sobre la propia cancha de juego, ha sido excelente.

Ayer el conjunto segoviano tenía en su cancha al Caja Palencia. Uno de los equipos mejor clasificados del grupo y que, al menos en teoría, tendría que luchar por una plaza en la segunda fase. Para el Caja Segovia existía el precedente del partido jugado frente al Iba en su cancha y al que también, pese a salir el equipo cántabro como favorito, le derrotó.

El encuentro se planteó por Cantalejo con una defensa mixta que, como señalaba Porfi al final del partido, se les «atragantó» a los jugadores de Arenzana, que pese a los muchos cambios que efectuó no pudo conseguir un «cinco» que salvara la barrera que le oponían a su ataque.

Los primeros minutos del encuentro fueron de alternativas en el marcador, si bien la ventaja de tres puntos eran siempre para el equipo palentino que aprovechaba muy bien la fuerza de Oscar Guardo en ataque. Había poca seguridad en ataque de ambos conjuntos, pero defendía mejor el de casa. Velicia, al que su entrenador había emparejado con Manrique, no pudo con el alero del Caja Segovia que fue el jugador más efectivo del primer periodo con 17 puntos. A falta de ocho minutos para finalizar el primer periodo el marcador señalaba un 20-22 para Caja Palencia y tres minutos después, y tras un parcial de 12-0, los segovianos se colocan en un 32-22. El tiempo solicitado por Arenzana enderezó la marcha de su equipo, si bien

ello le costó a Velicia la tercera personal y a Borja, el mejor base en ese momento, la cuarta. Con la reacción palentina el marcador señaló al término de los 20 minutos finales una mínima ventaja para los de casa por 41-40.

### ¿QUIEN SE EQUIVOCO?

Comenzó muy fuerte el Caja Segovia y pésimo en defensa el

equipo de Palencia. 53-43 a 15,16 y el marcador de nuevo a remolque para los de fuera. Reacciones de este equipo, que jugó solamente a ráfagas, y la última de ellas bien condujo el equipo por el base Gutiérrez, pusieron emoción constante en los últimos seis minutos de partido. Por más que lo intentaba el Palencia no podía despegarse. Con empate a 76 se entra en el último minuto. A 49 segundos

vence el conjunto palentino de tres puntos gracias a una gran jugada de Velicia y Torres, que cogió un rebote y encestó. Tras una buena intervención de Egidio, con un tiro de dos y falta personal que también encesta, se sitúa el partido en emoción total. Faltan siete segundos para concluir. Velicia lanza fuera el balón; pérdida muy importante, cuando su equipo está en ataque. Hay nervios. Saca el equipo local, los nervios y la pésima defensa palentina, incomprensible en algunos jugadores veteranos ya en esta clase de partidos, hace que el rebote, tras un lanzamiento de Manrique que fallido, vaya a las manos de Soler, quien cesta sobre el pitido del tiempo final. Los seguidores del Caja Palencia y entrenador dicen que la mesa no puso el reloj en movimiento cuando sacaron de fondo los locales. Creo que se equivocan, y lo digo con toda honradez. Pero creo, sin embargo, que no supieron criticar la pésima defensa de sus jugadores en esos últimos segundos ni que su entrenador situara a sus jugadores convenientemente, ahí sí hubo mucho que criticar. Pero es más fácil hacerlo con los árbitros, que si se equivocaron en otras cosas aunque no en contra del Caja Palencia únicamente, y de los componentes de la mesa. Hubo en cancha dos equipos bien diferentes: Caja Segovia, con una plantilla de jugadores prácticamente juniors, y otro, Caja Palencia, con buenos veteranos en sus filas. Lo que no puede concebirse es que un equipo como este haya de esperar al último segundo para ganar el partido o estar esperando que alguien se equivoque para perderlo.

Ahí sí que se equivocaron. Y nosotros no vamos a decir quién fue.

(Foto: Antonio)

## Mal partido de Jesuitinas en Lugo, donde perdió por 92 - 62

Lugo.— Arjeriz Xuncas ha derrotado con cierta facilidad al Jesuitinas de Segovia por 92-62, en partido celebrado en el Palacio Municipal de los deportes, que registró una media entrada.

El equipo lucense se encontró con un rival muy flojo y que para colmo de males tenía en su americana Williams una mera figura decorativa. Por otra parte los continuos rebotes defensivos del equipo lucense, 30 en total, hicieron rápidos contragolpes machacando una y otra vez la canasta forastera, destacando de manera especial la alero Geuer, que sin duda alguna ha sido la mejor de todo el encuentro. Las jugadoras forasteras nunca pusieron en peligro el triunfo lucense y únicamente durante los últimos minutos, con dos triples consecutivos de Heredero, rebajaron la diferencia, que llegaba a ser de hasta 38 puntos cuando aún faltaban cinco para el final.

El equipo local practicó una defensa individual capturando numerosos rebotes ante la poca eficacia del cuadro forastero.

Tras este triunfo el Arjeriz se proclama líder de esta primera fase de la liga y esperará con tranquilidad la Copa de la Reina que este año tendrá como marco el Palacio Municipal de Lugo durante los próximos días 20 y 21 del actual mes.

El público salió bastante complacido del buen partido presenciado donde los árbitros Alonso y Tascón han sido premiados con una buena ovación por su excelente trabajo.

A sus órdenes los equipos formaron y encestaron así:

Arjeriz Xuncas: 40 canastas de 72 intentos. 12 de 16 tiros libres. 41 rebotes de ellos 10 ofensivos. 12 faltas personales sin eliminadas.

Jugaron: Jhonson (19), Araujo (8), Geuer (29), Gonzalo (12), Heredero (7) —equipo inicial—, Eizaquirre (7), Bont (6), Sureda (4).

Jesuitinas de Segovia: 25 canastas 4 triples de 65 intentos. 8 de 11 tiros libres. 27 rebotes de ellos 10 ofensivos. 14 faltas personales sin eliminadas.

Jugaron: Rojo (2), Osman (10), Williams (7), Serrano (19), Ruiloba (5), —equipo inicial—, Heredero (18), García, Casado, Carretero.

No tuvo demasiados problemas el conjunto lucense para conseguir la victoria ante las Jesuitinas de Segovia. Ni que decir tiene que ya a priori se esperaba que las de Arjeriz Xuncas fueran superiores, pues las Jesuitinas venían a Lugo en plan víctima y además propiciatoria para las jugadoras lucenses, que además se encontraron con que la americana de las segovianas venía en

plan turístico; no parecía enterarse de nada de lo que sucedía en la cancha.

Por ello, durante la primera mitad las lucenses trataron ya de dejar el marcador sentenciado. Quizás no se fiaban de las Jesuitinas y querían sentenciar cuanto antes. Pronto pudieron comprobar que jugando a un nivel normal y sin esforzarse demasiado, como si se tratara de un entrenamiento, podían doblegar con comodidad a las castellanas, que una y otra vez perdían balones, no conseguían jugadas de calidad y solamente en algunos destellos de sus jugadoras lograban encestar mientras que a las locales les bastaba con jugar a medio gas y al contragolpe para ir machacando al rival hasta el punto de dejarle k.o. ya en el descanso.

En la segunda mitad las cosas no variaron demasiado y las lucenses se pasearon sobre la cancha imprimiendo a su baloncesto una rapidez apabullante en ocasiones, que no podía ser preñada por el cuadro segoviano, que solamente tenía en Serrano y Heredero a sus jugadoras más destacadas, al tiempo que Williams que ya había estado mal en el primer periodo, culminaba su actuación con una deplorable segunda fase.

Mencheta

**NECESITO  
COCINERO**  
BAR - RESTAURANTE  
«EL PASO»  
Plaza 4 de Agosto  
Teléfono 42 60 16  
ABSOLUTA RESERVA A COLOCADOS

Suscríbese a:

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

0-3

¡Ni cambiando de entrenador!

# El Arévalo e Hijos hizo agua frente al Salmantino

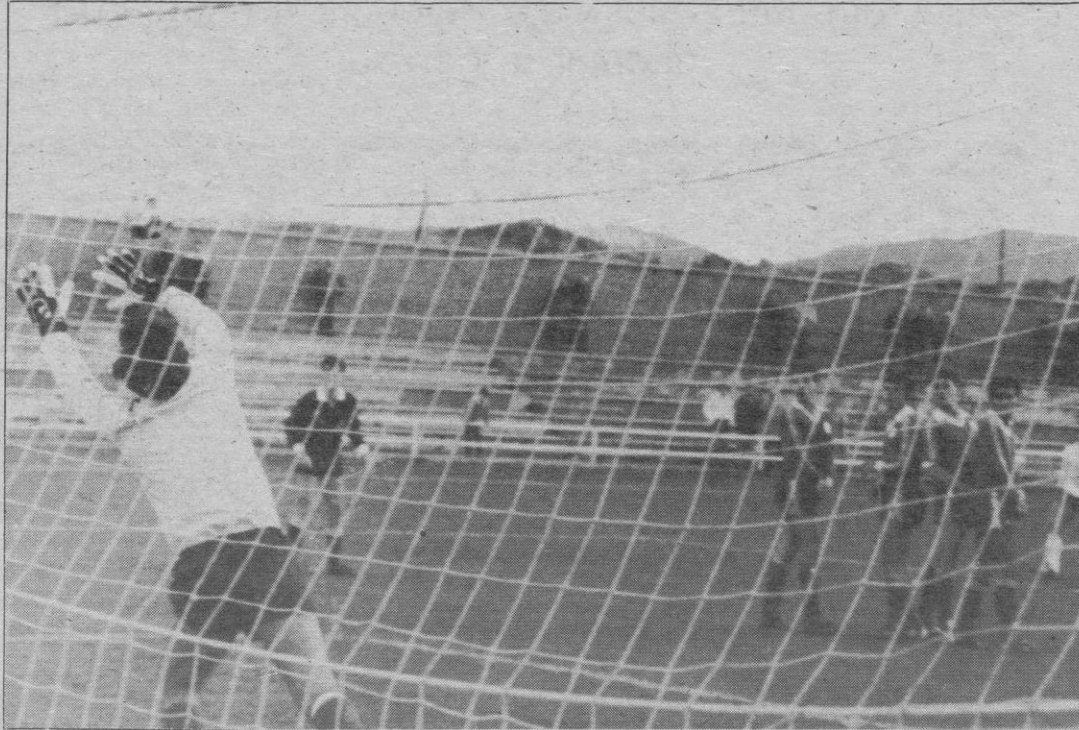
**ALINEACIONES**

**C.P. AREVALO E HIJOS:** Carmelo (1), López (1), Verdugo (1), Roberto (-), David (1), Pablo (1), Chema (2), Nico (2), Carlos (1), Dueñas (1) y Benito (-). En el minuto 60 Claudio (s.c.) sustituyó a Benito.

**SALMANTINO:** Benito (s. c. por falta de trabajo), Hilario (1), Luismi (2), Matilla (1), José Ángel (2), Torres (-), Epi (2), José (1), Arturo (-), Nandi (1) y Antonio (3). En el minuto 73 Busa (s.c.) sustituyó a Torres y en el 85 Plaza (s.c.) hizo lo propio por Arturo.

**ARBITRO**

Dirigió el encuentro el colegiado palentino Lobos Enriquez (2), auxiliado por Aragón y Garbía. Su labor fue buena en gene-



Arribas, nuevo «míster»

e Hijos y Salmantino, con resultado final favorable a los visitantes por tres tantos a cero. Floja entrada y tarde fría pese a lucir el sol. Terreno de juego en buenas condiciones. El masajista del Salmantino y a la vez entrenador, Piqui, salió en cuatro ocasiones a atender a sus jugadores.

**DATOS TECNICOS**

**AREVALO E HIJOS:** Córners 5 (uno segundo tiempo). Faltas cometidas 21 (4 fuera de juego). Lanzamientos a puerta 8, (7 fuera).

**SALMANTINO:** Córners 6 (2 segundo periodo). Faltas cometidas 25 (3 fuera de juego). Lanzamientos a puerta 10, (4 fuera).

**NO SE CONSIGUIO PESE AL CAMBIO DE ENTRENADOR**

Es evidente que el cambio de entrenador en el Arévalo e Hijos no ha surtido el efecto deseado, ya que el conjunto local ha perdido frente a los chicos de Piqui

por tres goles a cero. Recordamos a nuestros lectores que la «movida» en el equipo hormigonero comenzó hace dos semanas con la marcha de Rodri, después la degradación del entrenador, Juanjo, a preparador físico y la entrada, como nuevo mister, de José Manuel Arribas, junto con el asesoramiento de Mariano Castrillo que ayer estuvo en el banquillo. Pese a todo esto, se sigue sin ganar, se siguen perdiendo positivos... ¿qué ocurre?; se preguntan los aficionados.

Yo observé ayer que falta cohesión en las líneas, sobre todo el centro del campo con la cobertura y los puntas de ataque. Falta entendimiento en la defensa. Se juega sin exteriores. Falta rapidez en el contragolpe y ante todo no se dispara a puerta. ¿Quizá sea este el peor mal? Aparte de todo esto creo que cuesta mucho marcar al contrario. Todas estas premisas dan como conclusión una grave enfermedad. ¿Habrà solución? Desde luego, aún hay tiempo de

atajar los males después de conocer mi diagnóstico personal.

**DOS PERIODOS DIFERENTES**

La primera parte estuvo muy igualada, aunque fueron los segovianos los que mantuvieron más tiempo el balón en sus pies. El Arévalo e Hijos practicó un fútbol de ataque, pero ni los delanteros ni los centrocampistas encontraron la portería visitante pese al empeño y ganas que pusieron en este periodo. La primera ocasión se produjo en el minuto 19, cuando Carlos no llega a rematar un servicio de Benito. Un minuto después es Nico quien lanza alto. A la media hora de juego Carlos cabecea fuera, y en el minuto 31 el disparo de Benito es salvado in-

extremis por el meta salmantino. En el minuto 35, es López quien cabecea fuera. Y cuando mejor lo estaba haciendo el equipo local llega el gol de Epi en un error defensivo. Fue un jarro de agua. Los segovianos se achicaron. A falta de cuatro minutos es Antonio (pesadilla de los defensores locales) el que desperdicia una clara ocasión. Con el cero a uno se llega al descanso.

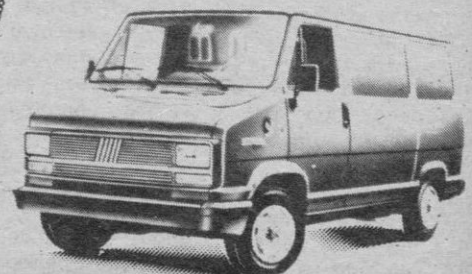
La segunda mitad fue para el Salmantino, que con una bien construida defensa y un gran centro de campo, más dos peligrosísimos hombres a la espera del balón en la delantera, rompieron los esquemas de juego de los segovianos. No se conformaron con defender su ventaja, sino que salieron a aumentarla. Controlaron en todo momento el juego y todas las parcelas del campo, jugaron el primer toque y «marearon» a los segovianos, que se iban entregando según transcurría el tiempo y caían los goles. Además, el Salmantino creó espectáculo con un juego técnico, ágil y rápido, ya que los hombres de Piqui se desplegaban con gran rapidez de movimiento y acumulaban seis o siete jugadores en punta. En el minuto 55 Epi disparó a bocajarro y Carmelo se lució en el rechace. Doce minutos después nuevamente Epi hizo trabajar a Carmelo. En el minuto 72 Antonio pone el cero a dos en el marcador, y en el minuto 88 Epi cierra la cuenta de los salmantinos. A falta de un minuto otra vez Epi estuvo a punto de batir a Carmelo, pero su disparo se fue por la línea de fondo.

Punto y final a un partido con resultado favorable al Salmantino que de esta forma borra sus dos negativos en La Albuera, y nos muestra a un jugador como el exterior Antonio que hizo diabluras y supo romper y descolocar a la defensa local. Un gran jugador.

A. Gómez  
(Fotos: Antonio)



**Ampliamos el servicio en la mejor dirección.**



**FIAT DUCATO**

Transportar ya no es ninguna carga con la gama Ducato. Vehículos especialmente diseñados para hacerle su trabajo más cómodo. Fiat Ducato la máxima potencia: Fuerza por espacio.

**Nuevo concesionario Fiat:**

**DEMYCAUTO**

Guadarrama, 15, Polígono Industrial "El Cerro"  
Tel. 42 20 08. SEGOVIA.

ral, si bien no anduvo «fino» a la hora de aplicar la ley de la ventaja. Amonestó a Chema, López y Verdugo por los locales y a Matilla y Nandi por los salmantinos.

**GOLES**

(0-1). Minuto 37. Centro de Nandi, cabecea Antonio y Epi, completamente solo, bate a Carmelo.

(0-2). Minuto 72. Jugada de Epi por la derecha, centra al segundo palo y Antonio cabecea en plancha al fondo de la red.

(0-3). Minuto 88. José cede a Epi, se deshace de su marcador, Verdugo, y dispara a media altura ante la salida de Carmelo.

**INCIDENCIAS**

Decimoquinta jornada en el grupo VIII de la Tercera División. En el Estadio Municipal de La Albuera se enfrentaron Arévalo

## 0-0. Buen partido de contención de la G. Segoviana ante el Valladolid Promesas, en el Nuevo Zorrilla

**VALLADOLID PROMESAS:** J. Carlos, Cuaresma, Fernando, Fano I, Gaspar, Fierro (Vaquerro, min. 58), J. Alberto (Alberto, min. 46), Cano, Messeguer, Pereira y Bernal.

**GIMNASTICA SEGOVIANA:** Carlos, Quique, Chema, Gangoso, Juan, Vega, Senovilla, Luis, Sancho, Pascual (Maroto, min. 88) y Quevedo (Llorente, min. 60).

**ARBITRO:** Mázquez Nistal, de Ponferrada; tuvo bastantes errores sobre todo por parte de los linieres. Sacó tarjetas amarillas a Cano y a Fernando y en el minuto 90 directa a Fano.

Resultado justo el registrado en el Nuevo Zorrilla con un Promesas que ha jugado uno de los peores partidos de esta temporada, con una gran desconexión entre sus líneas y adoleciendo de mordiente en el ataque, con apotonamiento de jugadores en el centro del campo y que ha sido superado por los medios visitantes.

En el minuto 6, Bernal tiene una gran ocasión al fallar Carlos, portero de la G. Segoviana, el saque con la mano. Entregando el balón directamente a Bernal, que lanzó fuera cuando pudo haber marcado con facilidad.

En el 27 hay un cabezazo de Fierro a remate de un córner que desvía muy bien el portero.

En el 41 la Segoviana pudo marcar en un remate de cabeza de Pascual, con centro de Senovilla, que salió rozando el poste.

En el minuto 50 es Cano quien toca muy bien de cabeza a la salida de un córner, despeja el portero y Pereira, en la misma boca de gol, lanza alto. En el minuto 61, Chema saca muy bien un tiro directo que se metía por la escuadra pero que Luis consigue desviar in extremis fuera. En el 66, es Cano quien lanza un buen chut pero de nuevo una gran intervención de Carlos evita que el balón se cuele en su portería.

En el 77 centro de Cuaresma es rematado por Cano, raso, desviando con su entrada el portero segoviano.

En el 86, la Segoviana tiene la mejor ocasión en un avance de Pascual por la derecha, que cede adelantado a Vega, que se interna hasta la línea de córner, su centro se pasea por la portería, pega en el poste contrario y sale fuera.

Destacaron por el Valladolid Promesas: Cuaresma y Pereira. Por la Segoviana: Carlos, Senovilla y Chema.

### COMENTARIO

La Gimnástica Segoviana ha conseguido un valiosísimo positivo en Valladolid frente a un equipo que ha jugado muy por debajo de sus posibilidades, ya que normalmente los jóvenes jugadores locales suelen ofrecer mejores tardes de fútbol, pero esta vez han tenido enfrente a un rival que ha sabido cerrarse muy bien y que encima ha tenido alguna que otra oportunidad.

El partido comenzó con un intento por parte de los locales de hacerse con la parcela central, pero la Segoviana no cedió esta parcela con fuertes marcas y sobre todo con un fuerte «pressing» que no dejaba jugar con facilidad a los centrocampistas del Valladolid Promesas, y éstos comenzaron a ponerse nerviosos y su juego poco a poco se fue diluyendo en muchos pases y sobre todo con fallos en las entregas, lo que permitía que la G. Segoviana jugara con tranquilidad y con un control del partido que hacía que los seguidores locales vieran a su equipo jugar uno de los peores encuentros de la temporada.

Las ocasiones de gol por lo general brillaron por su ausencia, ya que si exceptuamos las que se han mencionado no hubo ninguna más y todo el juego estuvo siempre en la parcela central,

donde el balón se pasó la mayor parte del tiempo.

La Segoviana pudo haberse marchado a los vestuarios antes del descanso con algún tanto a su favor, pero sus delanteros no tuvieron acierto de cara a la portería de los locales.

Por su parte, el propietario del terreno hizo un buen intento por irse a los vestuarios con el marcador a su favor, pero no han podido con la zaga de los forasteros durante los primeros 45 minutos.

En la continuación la decoración no varió en absoluto, ya que los locales siguieron empeñándose en jugar por el centro y no abrían el balón a las bandas, lo que permitía que la Segoviana siguiera defendiéndose con mucho orden y dominando la situación sin pasar por situaciones de peligro.

El Valladolid Promesas pudo haber inaugurado el marcador en el minuto 5 de este período, pero el poco acierto seguía presente y las contadísimas ocasiones de peligro siempre se iban al limbo.

El dominio de los pucelanos en este segundo tiempo se hizo más obsesivo, pero siempre abusando de muchos pases y adoleciendo de poco mordiente a la hora de rematar, y encima tuvieron que ver cómo en dos ocasiones la zaga segoviana sacaba el balón desde la misma línea de portería. Lo intentaron todo pero se encontraron con un equipo que vino en busca de algún positivo y que a la postre lo ha logrado, basándose en un buen sistema de contención y si la suerte le hubiera acompañado en alguna de las acciones aisladas en que llegó al portal de Luis, ahora podríamos estar comentando un triunfo visitante que, aunque quizás hubiera sido injusto, no podríamos decir que no había sido merecido, más que nada porque su entrenador supo ganar la partida al técnico local.

MENCHETA

### ATLETISMO

## Lewis superó a Antonio Prieto, que tuvo una gran actuación, en Alcobendas

Alcobendas.—David Lewis, actual campeón de Inglaterra de cross, se impuso al español Antonio Prieto en la sexta edición del Cross Internacional de la Constitución, disputado ayer en Alcobendas sobre una distancia de 9.600 metros.

A falta de dos kilómetros y medio para la meta, Lewis se fue en solitario gracias a un cambio de ritmo que sólo pudieron aguantar los españoles Antonio Prieto y Vicente Polo. Aunque Prieto intentó dar alcance en el último kilómetro al corredor británico, en la meta éste sacó una ventaja de unos cien metros al atleta español, que reaparecía después que una le-

sión le tuviera alejado tres meses de la competición.

Antonio Prieto se mostró muy contento con su actuación al final de la carrera. El atleta confesó que no venía a ganar sino más bien tenía la intención de comprobar su estado después de la lesión. «Me he encontrado muy bien y esto me hace concebir buenas esperanzas para la temporada», añadió Prieto.

El atleta británico realizó la prueba en un tiempo de 32,43, sacando seis segundos a Antonio Prieto, segundo clasificado. El tercer puesto lo consiguió Vicente Polo, a veintidós segundos de Lewis.

### MALA ACTUACION DE GONZALEZ

Barcelona.—El atleta británico Steve Harris, que el año pasado obtuvo la segunda plaza, se ha impuesto en la tradicional carrera pedestre 63 Jean Bouin, disputada en el circuito barcelonés de Montjuich sobre un recorrido de 9.550 metros.

José Luis González, subcampeón del mundo en 1.500 metros en Roma y actual récordman universal de la distancia bajo techo, sólo pudo ser séptimo en una carrera en la que debutaba con su nuevo equipo, el Kelme.

González, que partía con un fijo de salida de un millón y medio de pesetas, nunca estuvo en carrera y siempre se mantuvo en el segundo grupo de corredores.

Hombres (9.550 metros): 1, Steve Harris (G.B.); 25-31-4; 2, Geip Kvernmo (Nor.); 3, Rob de Brawer (Hol.); 4, Kipsbai Koskey (Ken.); 5, Carl Thackeray (G.B.); 6, José M. Albentosa (Esp.); 26-10-1; 7, José Luis González (Esp.); 8, Jaime López Egea (Esp.).

Mujeres (3.225 metros): 1, Cristina Agustí (GEIEG); 10-25-0; 2, Xarme Brunet (independiente); 3, Rosa Granado (AA Catalunya).

## Mañana, a las 10, comienza el Cross Nacional de Cantimpalos

Como ya anunciamos el pasado jueves, la XVI edición del Cross Nacional de Cantimpalos, prueba incluida en el calendario de la Federación Nacional de Atletismo, se disputará mañana, día 8 de diciembre, en aquella localidad segoviana. Las pruebas, catorce se disputarán, comenzarán a las 10 de la mañana. La afluencia, como es habitual, será muy amplia. Confirmaron su participación atletas y clubes de prácticamente la totalidad de las provincias de la región, más Madrid y Toledo, por lo que se espera que el número de atletas supere el millar.

Desde primeras horas de la mañana los miembros del Colegio de Jueces-Arbitros, que controlarán la prueba, señalarán el circuito que tendrá ubicación en la zona del polideportivo de Cantimpalos.

La entrega de trofeos se llevará a efecto una vez concluidas las pruebas. Los seniors tendrán su salida sobre las doce horas.

J. M.º

## CARRERAS DE CABALLOS

En verdad, amigos aficionados —y así volvemos a repetirlo— que no hay quien entienda la marcha de nuestras carreras, en relación con los resultados sorpresas que un domingo y otro se vienen sucediendo. Pero es que en esta ocasión, ya se bate el récord de los imprevistos si pasamos a examinar que NAVIA sólo contaba con 2 puntos en la asignación de los pronósticos; que BE MY PRETTY y BELTSY, sumaban 5; y que PLANETARIO y BOSHALI no merecían ninguno. Y sus victorias, aún más meritorias al ir montados por jockeys sencillos y sin gloria de famosos, mientras que aquellos que demasiado presumen, y conduciendo a participantes favoritos, parece ser que siguen empeñados en no querer pasar por el recinto de ganadores.

Difícil, aún más difícil cada domingo por esas «evasiones»

¿Publicidad eficaz?  
En EL ADELANTADO

que anotamos; y a desear que en la próxima reunión nos ayude la varita mágica que debió guiar la mano de ese apostante que presentará el único boleto con los SEIS ACIERTOS de la quiniela.

Reseñemos el triunfo esperado de VIVARO, en la primera de la mañana, y demos nuestro suspenso a esos muchos aficionados que confiaban en Carudel y que daban por casi asegurado los triunfos de Carudel con River Plate, Talismán y Sofisticado. Más justo es decir que ¿quién podía pensar y aceptar los resultados que se ofrecieron? Y es que ahí están inamovibles, pero...

Combinación ganadora para la QH: 6-6-8-7-4-18. Y en dividendos, más de ONCE MILLO- NES QUINIENTAS MIL pesetas para el poseedor del pleno aparecido; pasando de 200.000, los de cinco; y pedreas de posibles 10.000 pesetas, para los de cuatro resultados.

ENRIQUE GARLA

## TELEGRAMAS DEPORTIVOS

**TENIS.**—Sevilla. El manchego Fernando Luna se ha proclamado nuevo campeón de España individual de tenis al vencer en la final al catalán Sergio Casal, por 3-6, 7-5 y 6-4, en un emocionante encuentro que duró algo más de tres horas disputado en la pista central del Club Pineda, de Sevilla.

\*\*\*

Nueva York.—El checoslovaco Ivan Lendl y el sueco Mats Wilander disputarán hoy en Nueva York la final del Masters de tenis. Lendl venció en semifinales al estadounidense Brad Gilbert con suma facilidad, por 6-2 y 6-4. Wilander derrotó a su compatriota Stefan Edberg por 6-2, 4-6 y 6-3. El último torneo de este año está dotado con 500.000 dólares en premios.

**BALONMANO.**—La victoria ayer sobre la selección argelina, por 22-16 clasifica a España para la fase final del Campeonato del Mundo Junior de Balonmano, que se está celebrando en Yugoslavia.



### JUNTA DE CASTILLA Y LEON

Consejería de Fomento  
Dirección General de Urbanismo, Vivienda y Medio Ambiente

### SUBASTA CON ADMISION PREVIA

El Boletín Oficial del Estado de 3 de diciembre de 1987 y el Boletín Oficial de Castilla y León del día 4 de diciembre, publican una Resolución de la Consejería de Fomento, por la que anuncia Subasta con Admisión previa de las obras de acondicionamiento de las márgenes del Eresma y Ciguñuela en Segovia (declarada de urgencia a efectos de su tramitación).

Presupuesto de contrata: 38.117.131 pesetas.  
Plazo de ejecución: 12 meses.

Las proposiciones deberán ser entregadas en mano en el Registro General de esta Consejería —calle Padre Francisco Suárez n.º 2—, VALLADOLID, de nueve a catorce y de lunes a viernes, hasta las catorce horas del día 17 de diciembre de 1987. No se admitirán las proposiciones depositadas en Correos.

EL CONSEJERO DE FOMENTO  
Fdo.: Jesús Posada Moreno



**ANUNCIOS POR PALABRAS**

**ALQUILERES**

SE ALQUILAN aulas y salas de conferencias, por horas, días o meses. Teléfonos 420035-424282.

LÓCAL comercial, 35.000 pesetas mes, en Segovia. Teléfono 436739.

SE ALQUILA o se vende piso en Ctra. Soria. Teléfono 490239.

**GANADOS**

VENDO 22 chotos charoleses. Teléfono 470451.

**PERDIDAS**

PERDIDA pendiente con perla y brillantito, proximidades Acueducto. Teléfono 430076.

**TRASPASOS**

TRASPASO local comercial acondicionado, José Zorrilla. Teléfono 427510 (horas comercio).

TRASPASO Pub La Raya, junto a calle Real. Teléfono 423979.

**TRABAJO**

NECESITO empleada de hogar interna, sabiendo cocina, cuidar niños; día y medio libre. Teléfono 470014.

FIJE, S. L. Camiones de ocasión, carretillas de 1.000 a 5.000 kilos. Gasoil, gasolina, eléctricas, butano. Polígono Industrial (junto concesionario Opel). Aranda de Duero (Burgos). 947-506856.

SE NECESITA empleada hogar interna para Madrid. Teléfono 433242.

SE NECESITA cocinero, con experiencia, para restaurante importante de Segovia. Absoluta reserva colocados. Información: Teléfono 436480.

NECESITO interna. Pueblo sierra de Madrid. Buen sueldo. Seguridad Social. (91) 8500928.

**AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA**



LLANCASA, pisos, locales, solares, naves, casas viejas, etc. Si desea vender: pago al contado. Si desea comprar: facilidades hasta 20 años. No compre ni venda piso o casa, sin consultar con LLANCASA. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos 425358-435962.

**MIGUEL TOVAR**

AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO  
PRESTIGIO, EFICACIA VISITENOS  
EZEQUIEL GONZALEZ, \*  
TELEFONO 43 54 61

TOVAR: Piso 3 dormitorios, San Millán, sin gastos comunidad. Facilidades.

TOVAR: San José, 3 dormitorios, completamente modificado, calefacción individual. Facilidades.

TOVAR: Piso 3 dormitorios, calle Larga. Todo exterior. Facilidades.

TOVAR: Precioso duplex 200 metros, primera calidad. Muy céntrico. Facilidades.

TOVAR: Próxima edificación, entrada 700.000 pesetas. Resto letras de 30.000.

TOVAR: Nueva Segovia, 3 dormitorios, garaje, trastero. Exterior. Facilidades.

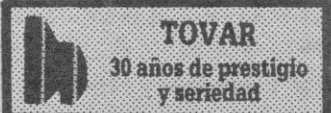
TOVAR: Junto Plaza Mayor, duplex 4 dormitorios. En construcción. Facilidades.

TOVAR: Próxima edificación, zona amurallada. Primera calidad de construcción. Garajes.

TOVAR: Próxima edificación de 1 y 2 dormitorios, gastos individuales.

TOVAR: Villacastín, chalets adosados, llave en mano. Precios muy interesantes.

TOVAR: En Fuentemilanos, pisos a estrenar, vistas a Segovia. Facilidades.



HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria.

HABITAT: Calle Vargas, 80 metros. 3 dormitorios. Calefacción individual. Buhardilla. 3.500.000 pesetas.

HABITAT: Ctra. Villacastín. 3 dormitorios. Gastos individuales. Entrada 1.500.000. Buen estado.

HABITAT: Ezequiel González. 3 dormitorios. 100 metros. Garaje. A estrenar. Facilidades de pago.

HABITAT: Calle Buena Vista. Piso-chalet 3 dormitorios. Trastero. 350 metros parcela. Piscina. Oportunidad.

HABITAT: Via Roma. 146 metros. 4 dormitorios. Seminuevo. Garaje. Mejoras interiores.

HABITAT: Arturo Merino. 140 metros. Trastero. Inmejorable estado. Planta 3.ª Facilidades.

HABITAT: Madrona. A estrenar. Cocina amueblada. 2.600.000 pesetas. Entrada 600.000. Resto 27.300 pesetas mes.

HABITAT: San Quirce. Estrenar. 100 metros. 3 dormitorios. Garaje y trastero. Oportunidad.

HABITAT: Parque Robledo. 110 metros. Planta 2.ª 3 dormitorios, 2 baños. 4.000.000. Entrada 1.500.000. Resto 34.000.

HABITAT: Acérquese por nuestras oficinas y compruebe nuestra rapidez. Le ofrecemos las mejores técnicas en gestión inmobiliaria. Un equipo de profesionales a su alcance.

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalet, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

**INMOBITEC**

Técnicos Inmobiliarios a su servicio

PISOS, locales, traspasos, fincas, alquileres. Fdez. Ladreda, 25, 2.º D. Telf.: 430661

**VIARIOS**

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas)

¡¡¡POR SOLO 5.000 pesetas al mes amueblamos toda su casa!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

INVERSIONISTAS: Obtenga el 18% anual. Rentabilidad garantizada en obligaciones hipotecarias. «Nacional de Inversiones y Créditos Asociados». Gestión y Asesoramiento Financiero. Teléfonos (91) 4311370, 4311319, 4354198.

NICA: Hipotecas instantáneas hasta 10 años. Teléfonos (91) 4311370, 4311319, 4354198.

**VEHICULOS**

AUTOHOF, S.A. Automóviles de importación. Telfs.: 433267-425162

**VENTAS**

CERCADOS Reques, cercado de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentemilanos.

¡¡¡LA CASA de las lámparas, enorme surtido!!! Muebles Lázaro. San Francisco, 34.

FERBER. Rodamientos, rejas cavadoras, golondrinas, compresores ABC, manómetros, y muchas especialidades a su servicio. Travesía José Antonio, 15. Teléfonos 426645 - 426861.

¡¡¡TRESILLOS, muchos tresillos y muebles convertibles!!! —los hacemos a medida— con perfecto diseño (facilidades de pago). «Lázaro Decoración». San Francisco, 34-36 (aparcamiento a 50 metros).

¡¡¡ATENCION: Nuevo en Vestimenta, además de nuestro gran surtido en caballero, les anunciamos la venta de prendas de señora de gran calidad. Abrigos y chaquetones en Alpaca, Llama, Camel, puras lanas y siempre prendas de fábrica. En Depósitos, 18, detrás de los depósitos del agua, Segovia.

¡¡¡COLCHONES!!!, sensacional surtido de colchones con las mejores marcas del mundo: «Flex, Picolín, Dormilón». Fabulosas facilidades de pago. «Lázaro Decoración», San Francisco, 34-36.

VENDO frigorífico expositor, cortafiambres eléctrico, peso electrónico y estanterías. Teléfono 490443.

EXQUISITAS setas. ¡Cultívelas! Facilitamos la semilla. Agrortiz. Aranda. Teléfonos (947) 501760-500122.

número premiado  
en el sorteo  
quincenal del  
BANCO DE CASTILLA

tarjeta servicios  
BANCASTILLA

41.964

¡Consiga su «TARJETA SERVICIOS BANCASTILLA» y gane la partida!

Quincenalmente puede ganar un premio en dinero contante y sonante por el mismo importe de su nómina o pensión; o puede salirle gratis el último recibo de la luz, teléfono, impuestos, colegios, seguros sociales, préstamo personal o de vivienda y Autocheques para carburantes.

Infórmese en el BANCO DE CASTILLA.

La «TARJETA SERVICIOS BANCASTILLA» es GRATIS.

ideasSshop



UNICO BANCO REGIONAL DE CASTILLA-LEON



